

# TESLA

## **TESLA CrunchX Power NF650**

Uživatelský manuál/User guide 1.0

Vážený zákazníku,  
děkujeme, že jste si vybral TESLA CrunchX Power NF650.

## **DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ**

**TENTO VÝROBEK JE URČENÝ POUZE PRO POUŽITÍ V DOMÁCNOSTI.**

Tento spotřebič je složité elektromechanické zařízení, věnujte prosím pozornost těmto pokynům:

- Spotřebič nesmějí používat děti a musí být udržován mimo jejich dosah.
- Osoby se sníženými fyzickými, smyslovými či mentálními schopnostmi mohou spotřebič používat pouze pod dozorem nebo po poučení o bezpečném používání.
- Děti si se spotřebičem nesmějí hrát a nesmějí provádět jeho čištění ani údržbu.
- Abyste předešli zranění, nikdy nemixujte horké ingredience nebo ingredience sycené oxidem uhličitým (limonády). Tyto přísady mohou při mixování natlakovat uzavřené nádoby a při otevření může být obsah prudce vymrštn.
- Nikdy neprovozujte spotřebič prázdný bez ingrediencí.
- Nepoužívejte spotřebič k mixování lepkavých a příliš hustých potravin bez tekutiny, například bramborová kaše, ořechová másla, sušené ovoce apod..
- Nevkládejte více potravin, než je uvedená maximální povolená úroveň vyznačená na boku mixovací nádoby.
- Nepoužívejte skleněnou nádobu mixéru jako skladovací nádobu. Před a po použití jej udržujte prázdný.
- Nepřemísťujte spotřebič, když je v provozu.
- Nedotýkejte se spotřebiče mokřýma nebo vlhkýma rukama.
- Při manipulaci s ostrými nožovými jednotkami, vyprazdňování nádoby a během čištění dbejte zvýšené opatrnosti, abyste se neporanili.
- Nikdy nesnímejte víko ani nádobu, dokud se rotující části úplně nezastaví.
- Nikdy nevsunujte do rotujících částí prsty ani cizí předměty. Potraviny vkládejte volně nebo je zatlačte dolů pěchovadlem.
- Nikdy se nedotýkejte pohyblivých částí spotřebiče. Abyste zabránili úrazu osob nebo poškození majetku, uchovávejte prsty, ruce, vlasy, části oblečení nebo jiné volné předměty v dostatečné vzdálenosti od pohyblivých částí spotřebiče. Pokud by došlo ke kontaktu s pohyblivými částmi, neprodleně spotřebič vypněte a odpojte přívodní kabel od síťové zásuvky.
- Před připojením k síťové zásuvce se ujistěte, že napětí na typovém štítku odpovídá napětí ve vaší zásuvce.
- Spotřebič připojujte pouze k řádně uzemněné zásuvce.
- Vidlici napájecího přívodu nezasunujte ani nevytahujte ze zásuvky mokřýma rukama a nikdy netahejte za samotný kabel.
- Pohonnou jednotku, přívodní kabel ani zástrčku nikdy neponořujte do vody ani jiných tekutin.
- Spotřebič umísťujte pouze na suchý, rovný a stabilní povrch v dostatečné vzdálenosti od zdroje tepla.
- Nepoužívejte spotřebič ve venkovním, vlhkém nebo výbušném prostředí.
- Nespouštějte spotřebič naprázdno ani jej nenechávejte v provozu bez dozoru.
- Dodržujte maximální dobu nepřetržitého provozu 3 minuty.
- Spotřebič je vybaven tepelnou bezpečnostní pojistkou, která přeruší přívod proudů v případě

přetížení motoru. Odpojte spotřebič a nechte jej vychladnout.

- Spotřebič je vybaven bezpečnostní pojistkou, která zabrání spuštění při nesprávné montáži; tuto pojistku nikdy nepoužívejte k vypínání spotřebiče.
- Vždy odpojte spotřebič od napájení, pokud jej necháváte bez dozoru, před montáží, demontáží, čištěním nebo výměnou příslušenství.
- Pravidelně kontrolujte stav spotřebiče a příslušenství. Abyste zabránili riziku vzniku úrazu nebo poškození majetku, nepoužívejte spotřebič s opotřebovaným nebo poškozeným příslušenstvím. Pokud vykazují známky opotřebení nebo poškození, obraťte se na autorizované servisní středisko pro jejich výměnu.
- Pokud je přívodní kabel poškozen nebo spotřebič nefunguje správně, svěřte opravu výhradně autorizovanému servisnímu středisku.
- Nepokoušejte se sami spotřebič opravit, jinak se záruka stává neplatnou.
- Pokud je spotřebič používán nesprávně, nebo pro profesionální a poloprofesionální účely, případně pokud se nepoužívá podle pokynů v uživatelském manuálu, stává se záruka neplatnou.
- Používejte pouze originální příslušenství TESLA určené pro tento model.
- Provádět opravy a jinak zasahovat do spotřebiče je oprávněno pouze autorizované servisní středisko TESLA.
- Výrobce a dovozce do Evropské Unie neodpovídá za škody způsobené provozem spotřebiče jako např. poranění, opaření, požár, zranění, znehodnocení dalších věcí apod.

## DŮLEŽITÉ INFORMACE O NAPÁJECÍM KABELU

Připojte napájecí kabel přímo pouze do uzemněné elektrické zásuvky, nepoužívejte prodlužovací kabel. Abyste snížili riziko úrazu elektrickým proudem, nepokoušejte se upravovat konektor kabelu žádným způsobem. Délka napájecího kabelu snižuje riziko zapletení nebo zakopnutí o napájecí kabel. Nikdy nedávejte spotřebič na nebo do blízkosti horkých nebo kluzkých povrchů; napájecí kabel nesmí být nikdy v blízkosti nebo v kontaktu s horkými částmi spotřebiče, v blízkosti zdrojů tepla nebo zůstat na ostrých hranách.

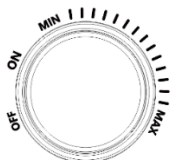
## POPIS



## PŘÍPRAVA PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

- Odstraňte všechny obaly a reklamní nálepky, včetně krycí fólie na ovládacím panelu.
- Umístěte spotřebič na stabilní vodorovnou plochu.
- Ujistěte se, že napájecí kabel má dostatečnou délku k síťové zásuvce.
- Před prvním použitím umyjte mixovací nádobu a příslušenství teplou vodou s malým množstvím čisticího prostředku, opláchněte čistou vodou a otřete do sucha.

## OBSLUHA SPOTŘEBIČE

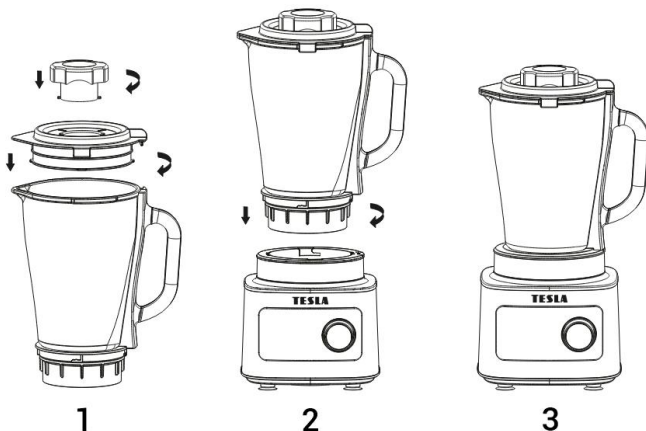


**OFF:** vypnutí spotřebiče

**ON:** zapnutí spotřebiče pro automatické programy

**MIN – MAX:** nastavení otáček mixování

## POUŽITÍ: SKLENĚNÁ NÁDOBA NA MIXOVÁNÍ



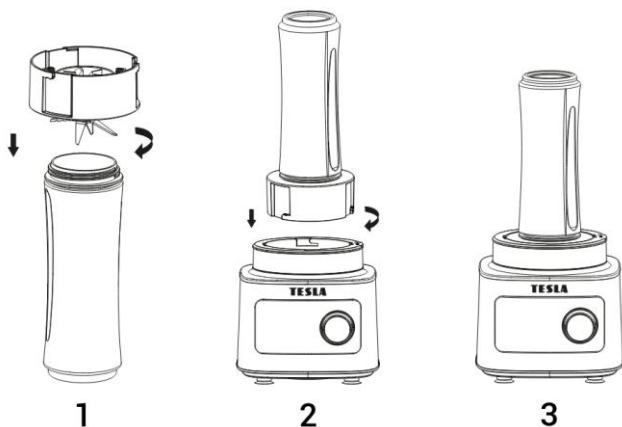
## SPOTŘEBIČ NEBUDE FUNKČNÍ, POKUD NENÍ MIXOVACÍ NÁDOBA SPRÁVNĚ VLOŽENA A ZAJIŠTĚNA.

- Vložte ingredience do skleněné nádoby, uzavřete a zajištěte ji víkem a nasadte uzavírací víčko (1).
- Nikdy nepřidávejte vroucí nebo velmi horké tekutiny, zejména do studené nádoby. Může dojít k jejímu poškození nebo k vystříknutí potravin z důvodu nahromaděné páry. Pokud potřebujete mixovat horké polévky, nechte je nejprve vychladnout na teplotu přibližně 60 °C.
- Ujistěte se, že množství ingrediencí nepřesahuje značku MAX (1 500 ml). Doporučujeme dodržovat maximální množství uvedené v tabulce programů.
- Vložte skleněnou nádobu do těla spotřebiče a otočte ji ve směru hodinových ručiček pro zajištění, dokud nezacvakne do drážek (2). Spotřebič nebude funkční, pokud není nádoba s víkem správně vložena a zajištěna.
- Ujistěte se lehkým tahem nahoru, že je skleněná nádoba bezpečně zajištěna (3).
- Zapojte spotřebič do elektrické zásuvky a otočte regulátor do polohy „ON“.
- Pokud podsvícení otočného regulátoru bliká bílou barvou, znamená to, že mixovací nádoba nebo víko nejsou správně nasazeny. Vypněte spotřebič do polohy „OFF“ a sestavte spotřebič znovu. Po správném sestavení bude podsvícení otočného regulátoru svítit trvale bílou barvou.

- Zvolte automatický program nebo otočte regulátor na požadovanou rychlost. Nastavte nejdříve nejnižší rychlost a postupně ji zvyšujte.
- Po dokončení přípravy přepněte otočný regulátor do polohy „OFF“ a počkejte, dokud se nože zcela nezastaví a odpojte spotřebič z elektrické zásuvky.
- Vyjměte skleněnou nádobu z těla spotřebiče, sejměte víko a nalijte ingredience do vhodné nádoby.

Jakmile jsou potraviny zpracované nebo pokud potřebujete zkontrolovat stav zpracování nebo pokud se potraviny lepí na nožovou jednotku a stěny, vypněte spotřebič otočným regulátorem do polohy „OFF“ a počkejte, než se rotující části zcela zastaví. Sejměte nádobu z těla mixéru a zkontrolujte stav zpracovávaných surovin, pomocí vhodné stěrky setřete vnitřní stěny nádoby nebo přidejte další surovinu. Nasadte a zajistěte zpět nádobu s víkem na spotřebič, abyste mohli pokračovat v mixování.

## POUŽITÍ: PŘENOSNÁ LÁHEV



### SPOTŘEBIČ NEBUDE FUNKČNÍ, POKUD NENÍ PŘENOSNÁ LÁHEV SPRÁVNĚ VLOŽENA A ZAJIŠTĚNA.

- Vložte ingredience do přenosné láhve a uzavřete ji nožovou jednotkou (1).
- Vložte přenosnou láhev do těla spotřebiče a otočte ji ve směru hodinových ručiček pro zajištění, dokud nezacvakne do drážek (2). Spotřebič nebude funkční, pokud není nádoba správně vložena a zajištěna.
- Ujistěte se lehkým tahem nahoru, že je přenosná láhev bezpečně zajištěna (3).
- Zapojte spotřebič do elektrické zásuvky a otočte regulátor do polohy „ON“.
- Pokud podsvícení otočného regulátoru bliká bílou barvou znamená to, že mixovací nádoba není správně nasazena. Vypněte spotřebič do polohy „OFF“ a sestavte spotřebič znovu. Po správném sestavení bude podsvícení otočného regulátoru svítit trvale bílou barvou.
- Zvolte automatický program nebo otočte regulátor na požadovanou rychlost. Nastavte nejdříve nejnižší rychlost a postupně ji zvyšujte.
- Po dokončení přípravy přepněte otočný regulátor do polohy „OFF“, počkejte, dokud se nože zcela nezastaví a odpojte spotřebič z elektrické zásuvky.
- Vyjměte přenosnou láhev z těla spotřebiče a pomalu odšroubujte nožovou jednotku a uvolněte případný tlak, který mohl vzniknout během mixování.
- Našroubujte uzávěr přenosné láhve.
- Nenechávejte namixované směsi dlouho stát v uzavřené přenosné lahvi. Cukr v ovoci a zelenině

může časem zkvásit, čímž se uvolňují plyny, které v uzavřené láhvi vedou k nárůstu tlaku.

## UPOZORNĚNÍ

- Pokud je těsnicí kroužek nožové jednotky poškozený nebo nesprávně nasazený, může dojít k úniku obsahu. Nože jsou ostré, při manipulaci s nimi zacházejte opatrně, abyste předešli vzniku zranění.
- Maximální doba nepřetržitého provozu zařízení nesmí překročit 3 minuty. Před dalším použitím počkejte alespoň 5 až 10 minut a nechte spotřebič vychladnout.

## SPOTŘEBIČ NENÍ VHODNÝ:

- pro suroviny, které mají tvrdé skořápky, maso s kostmi a šlachami nebo pro mletí masa.
- na zpracování velkých kusů zcela zmrazených ingrediencí nebo extrémně tvrdých potravin, které by se bez dostatečného množství tekutiny obtížně krájely kuchyňským nožem. Vždy přidejte trochu tekutiny, která usnadní proces mixování.
- na přípravu bramborové kaše, výsledkem bude lepivá textura.
- na šlehání bílků nebo smetany.
- na hnětení těžkých těst jako je těsto na chléb nebo pizzu, mohou spálit motor nebo poškodit nádobu.
- odšťavňování.

## AUTOMATICKÉ PROGRAMY

Automatické programy probíhají v cyklech, během kterých se střídá vysoká rychlost se zastavením. Otočte regulátor do polohy „ON“ a rozsvítí se trvale bílé podsvícení. Pokud není spotřebič správně sestaven, bude toto podsvícení blikat bílou barvou. Stisknutím ikony na displeji zvolte program, v průběhu mixování bude ikona programu blikat. Po dokončení programu se spotřebič zastaví, bílé podsvícení se opět rozsvítí a ikona programu bude svítit trvale. Při použití automatického programu nelze používat regulátor otáček (MIN – MAX). Po dokončení přípravy přepněte otočný regulátor do polohy „OFF“, počkejte dokud se nože zcela zastaví a odpojte spotřebič z elektrické zásuvky.

## PROGRAMY

<b>SMOOTHIE</b>	Příprava smoothie a mixování měkkých surovin nebo menšího množství pevných surovin ve vyšším poměru tekutiny, například citrusů, banánů nebo jablek. Maximální doporučený objem 1 litr. Délka programu přibližně 62 sekund.
<b>JUICE</b>	Příprava ovocných a zeleninových nápojů z většího množství měkkých surovin nebo z tvrdších surovin nakrájených na menší kusy, například ananasu nebo mrkve. Maximální doporučený objem 1,5 litru. Délka programu přibližně 74 sekund.
<b>ICE CREAM</b>	Příprava zmrzliny nebo dezertu z mraženého ovoce. Doporučený recept: 250 g mražených jahod, 250 g mraženého manga (velikost kusů cca 20 × 20 mm) a 600 ml vody nebo vanilkového jogurtu. Maximální doporučený objem 1,2 litru. Délka programu přibližně 99 sekund.
<b>ICE CRUSH</b>	Pro drcení ledu a přípravu ledové tříště. Používejte maximálně 10 samostatných ledových kostek o velikosti do 25 × 25 × 25 mm. Délka programu přibližně 40 sekund.
<b>MILKSHAKE</b>	Příprava mléčných koktejlů. Maximální doporučený objem 1 litr. Délka programu přibližně 54 sekund.
<b>CLEAN</b>	Rychlé odstranění zbytků surovin z nádoby a nožové jednotky. Délka programu cca 20 sekund.

## TIPY

- Uvedené programy jsou určeny pro běžné suroviny v doporučeném množství. Tvrdé suroviny, velké kusy, nadměrné množství surovin nebo nedostatek tekutiny mohou vést ke zhoršení výsledku, přetížení nebo poškození spotřebiče.
- Před vložením do nádoby doporučujeme tvrdé nebo větší suroviny nakrájet na menší kusy. Při mixování tvrdých surovin nebo surovin ve větším množství krátce vyjměte uzavírací víčko a za stálého mixování je postupně přidávejte do mixéru otvorem ve víku.
- Tvrdé suroviny, jako jsou luštěniny nebo sójové boby, před zpracováním namočte do vody.
- Tvrdé nebo mastné ořechy nemixujte zbytečně dlouho, mohlo by dojít k zatuhnutí směsi.
- Při výrobě majonézy vložte do spotřebiče všechny ingredience kromě oleje. Vyjměte uzavírací víčko a poté za stálého mixování pomalu přilévejte olej otvorem ve víku.
- Nejprve do spotřebiče nalijte tekutiny a teprve poté přidejte pevné potraviny.
- Pro bezpečné zatlačení surovin za stálého mixování použijte pěchovadlo.
- U pěnivých tekutin, např. mléko naplňujte nádobu maximálně do 1 000 ml, aby nedošlo k přetečení.
- Ve spotřebiči můžete zpracovávat i horké tekutiny, jako jsou polévky nebo omáčky, ale pouze do teploty 60 °C.
- Doporučujeme nastavit nejdříve nejnižší rychlost a postupně ji zvyšujte.
- Pokud jsou potraviny během chodu odstředovány na stěny nádoby, je nastavena příliš vysoká rychlost. V takovém případě rychlost snižte.
- Uzavírací víčko ponechte během mixování zasunuté, aby nedocházelo k vystřikování obsahu nádoby. Je-li během chodu nutné doplnit suroviny nebo použít pěchovadlo, postupujte rychle.
- Časy přípravy se standardně pohybují v desítkách sekund. Pro většinu surovin platí, že čím déle suroviny mixujete, tím jemnější bude výsledek.
- Pokud nejste s konzistencí spokojeni, spotřebič vypněte, promíchejte suroviny, odeberte část obsahu nebo přidejte více tekutiny.

## OCHRANA PROTI PŘEHŘÁTÍ

Nezakrývejte větrací otvory na spodní straně spotřebiče, abyste zabránili riziku přehřátí. Pokud se spotřebič přehřeje, automaticky se vypne. Před opětovným použitím zařízení odpojte ze zásuvky a počkejte přibližně hodinu, než se spotřebič ochladí.

## ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Pro snadné čištění mixovací nádoby můžete použít automatický program čištění. Naplňte nádobu teplou vodou do poloviny objemu a zvolte program „CLEAN“. Obsah poté vylijte, odšroubujte nožovou jednotku a jednotlivé části opláchněte čistou vodou.

- Před čištěním odpojte spotřebič ze zásuvky a nechte zcela vychladnout.
- Nikdy neponořujte kabel, zástrčku nebo spotřebič do vody.
- Vycistěte spotřebič a mixovací nádoby po každém použití.
- Nepoužívejte ostré nebo kovové předměty, abrazivní čisticí materiály nebo hrubé houbičky a drátěnky.
- Základnu spotřebiče a vnější části otřete vlhkým hadříkem.
- Mixovací nádobu, víko s pojistkou a víčko omyjte teplou mýdlovou vodou a poté důkladně opláchněte čistou vodou.
- Sejměte a očistěte těsnicí kroužek z nožové jednotky.
- Nedotýkejte se nože, je velmi ostrý. Vycistěte jej měkkou houbičkou horkou mýdlovou vodou a poté důkladně opláchněte čistou vodou. Neponořujte nožovou jednotku do vody.

- Mixovací nádoby a jejich příslušenství je možné umývat v myčce na nádobí.
- Automatický program „CLEAN“ nenahrazuje důkladné ruční čištění.

## TECHNICKÁ PODPORA

Potřebujete poradit s nastavením a provozem TESLA CrunchX Power NF650?

Kontaktujte nás: [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu).

## SPOTŘEBNÍ MATERIÁL A PŘÍSLUŠENSTVÍ

Spotřební materiál a doplňky (náhradní nože, těsnění, přenosné láhve apod.) můžete zakoupit v oficiálním obchodě značky TESLA [eshop.tesla-electronics.eu](http://eshop.tesla-electronics.eu).

## ZÁRUČNÍ OPRAVA

Pro záruční opravu kontaktujte prodejce, u kterého jste TESLA produkt zakoupili.

### Záruka se NEVZTAHUJE na:

- použití spotřebiče k jiným účelům
- běžné opotřebení
- nedodržení „Důležitých bezpečnostních pokynů“ uvedených v uživatelském manuálu
- elektromechanické nebo mechanické poškození způsobené nevhodným použitím
- škodu způsobenou přírodním živlem jako je voda, oheň, statická elektřina, přepětí atd.
- škodu způsobenou neodborným a neoprávněným zásahem do spotřebiče
- nečitelné sériové číslo spotřebiče

## PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

My, TESLA Electronics LTD, prohlašujeme, že tento spotřebič je v souladu se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními norem a předpisů relevantních pro daný typ spotřebiče.



Tento produkt splňuje požadavky Evropské Unie.



Informujte se prosím o místním systému separovaného sběru elektrických a elektronických výrobků. Postupujte prosím podle místních předpisů a staré výrobky nelikvidujte v běžném domácím odpadu. Správná likvidace starého produktu pomáhá předejít potenciálním negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví.

Vzhledem k tomu, že se produkt vyvíjí a vylepšuje, vyhrazujeme si právo na úpravu uživatelského manuálu. Aktuální verzi tohoto uživatelského manuálu naleznete vždy na [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu) u tohoto modelu.

Design a specifikace mohou být změněny bez předchozího upozornění, tiskové chyby vyhrazeny.

Sehr geehrter Kunde,  
vielen Dank, dass Sie sich für den TESLA CrunchX Power NF650 entschieden haben.

## **WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE**

### **DIESES PRODUKT IST NUR FÜR DEN HAUSHALTSGEBRAUCH BESTIMMT.**

Dieses Gerät ist ein komplexes elektromechanisches Gerät. Bitte beachten Sie die folgenden Anweisungen:

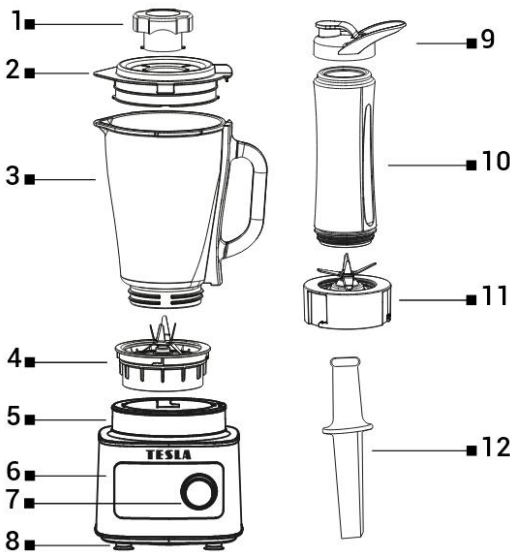
- Gerät sie dürfen nicht verwenden Kinder und müssen sein Außerhalb ihrer Reichweite aufbewahrt.
- Personen eingeschränkte körperliche, sensorische oder geistige Fähigkeiten sie können Gerät verwenden nur unter Aufsicht oder nach Einweisung in die sichere Verwendung verwenden.
- Kinder sind Gerät sie dürfen nicht spielen und sind nicht erlaubt Führen Sie keine Reinigungs- oder Wartungsarbeiten daran durch.
- Um zu sie gingen voraus Verletzungen, niemals heiße Zutaten oder Zutaten mischen Kohlensäurehaltig Kohlendioxid (Limonaden). Diese Zutaten sie können bei mischen unter Druck setzen geschlossene Behälter und wenn Öffnung dürfen gewaltsam zufrieden sein rausgeworfen.
- Niemals betreiben Gerät leer, ohne Zutaten.
- Nicht verwenden Gerät zum Mischen von klebrigen und zu dickflüssigen Lebensmitteln ohne Flüssigkeit, zum Beispiel Kartoffelpüree, Walnüsse Butter, Trockenfrüchte usw.
- Nicht einfügen mehr Lebensmittel über den auf der Seite des Mixbehälters angegebenen maximal zulässigen Füllstand hinaus.
- Nicht verwenden Verwenden Sie den Mixbecher als Aufbewahrungsbehälter. Halten Sie ihn vor und nach Gebrauch leer.
- Nicht bewegen Gerät im Betrieb.
- Nicht berühren mit Geräten nass oder feucht mit den Händen.
- Bei Umgang mit scharfen Messereinheiten, Entleeren des Behälters und während Reinigung Achten Sie besonders darauf, Sie wurden nicht verletzt.
- Niemals Fotos machen Deckel oder Behälter bis mit rotierende Teile Es wird nicht vollständig aufhören.
- Niemals in rotierende Teile einsetzen Teile mit Fingern oder anderen Gegenstände. Lebensmittel hineinlegen lockern oder nach unten drücken Stampfer.
- Niemals Bewegliche Teile nicht berühren Um Verletzungen oder Sachschäden zu vermeiden, halten Sie Finger, Hände, Haare, Kleidung oder andere Gegenstände von dem Gerät fern. lose Objekte in ausreichend Abstand von beweglichen Teilen Gerät. Bei Berührung mit beweglichen Teilen sofort Gerät Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker. Kabel von der Netzsteckdose.
- Vor durch Verbindung mit dem Netzwerk Buchse mit Stellen Sie sicher, dass die Spannung auf dem Typenschild mit der Spannung auf dem Nennstrom übereinstimmt. Stromspannung In deine Steckdose.
- Gerät verbinden nur um richtig geerdet Steckdose.
- Netzstecker Stecken Sie das Netzkabel nicht ein und ziehen Sie nicht daran. aus der Steckdose nass mit den Händen und niemals am Kabel selbst ziehen.
- Antriebseinheit, Versorgung Das Kabel oder der Stecker darf niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten getaucht werden Flüssigkeiten.

- Gerät Ort nur auf einer trockenen, ebenen und stabilen Oberfläche in ausreichender Menge Abstand von Wärmequellen.
- Nicht verwenden Gerät In im Freien, feucht oder explosiv Umfeld.
- Nicht starten Das Gerät darf nicht leer betrieben oder unbeaufsichtigt in Betrieb gelassen werden.
- Halten Sie die maximale Dauer des ununterbrochenen Betriebs von 3 Minuten ein.
- Das Gerät ist mit einer thermischen Sicherung ausgestattet, die im Falle einer Überlastung des Motors die Stromzufuhr unterbricht. Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz und lassen Sie es abkühlen.
- Das Gerät ist mit einer Sicherheitssicherung ausgestattet, die ein Einschalten bei unsachgemäßer Montage verhindert; verwenden Sie diese Sicherung niemals zum Ausschalten des Geräts.
- Trennen Sie das Gerät immer vom Stromnetz, wenn Sie es unbeaufsichtigt lassen, vor der Montage, Demontage, Reinigung oder dem Austausch von Zubehör.
- Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand des Geräts und des Zubehörs. Um das Risiko von Verletzungen oder Sachschäden zu vermeiden, verwenden Sie das Gerät nicht mit abgenutztem oder beschädigtem Zubehör. Wenn Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung vorliegen, wenden Sie sich an ein autorisiertes Servicezentrum, um einen Austausch vorzunehmen.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist oder das Gerät nicht richtig funktioniert, lassen Sie die Reparatur ausschließlich von einem autorisierten Servicezentrum durchführen.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren, da andernfalls die Garantie erlischt.
- Bei unsachgemäßer Verwendung des Geräts, bei Nutzung für professionelle oder halbprofessionelle Zwecke oder bei Nichtbeachtung der Anweisungen in der Bedienungsanleitung erlischt die Garantie.
- Verwenden Sie nur originales TESLA-Zubehör, das für dieses Modell bestimmt ist.
- Reparaturen und sonstige Eingriffe am Gerät dürfen nur von einem autorisierten TESLA-Servicezentrum durchgeführt werden.
- Der Hersteller und der Importeur in die Europäische Union haften nicht für Schäden, die durch den Betrieb des Geräts verursacht werden, wie z. B. Verletzungen, Verbrühungen, Brand, Beschädigung anderer Gegenstände usw.

### **WICHTIGE INFORMATIONEN ZUM NETZKABEL**

Stecken Sie das Netzkabel nur direkt in eine geerdete Steckdose. Verwenden Sie kein Verlängerungskabel. Um das Risiko eines Stromschlags zu verringern, verändern Sie den Stecker des Netzkabels in keiner Weise. Die Länge des Netzkabels verringert die Gefahr, sich darin zu verheddern oder darüber zu stolpern. Stellen Sie das Gerät niemals auf oder in die Nähe von heißen oder rutschigen Oberflächen. Das Netzkabel darf sich niemals in der Nähe von heißen Teilen des Geräts, in der Nähe von Wärmequellen oder auf scharfen Kanten befinden.

## BESCHREIBUNG

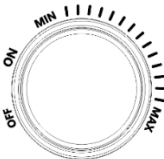


- 1 Verschlusskappe (Messbecher)
- 2 Deckel mit Sicherung
- 3 Glas-Mixbehälter mit Sicherung
- 4 Messereinheit für Glasbehälter
- 5 Mischergehäuse
- 6 Touch-Screen
- 7 Drehregler
- 8 Rutschfeste Saugnäpfe
- 9 Tragbarer Flaschenverschluss
- 10 Tragbare Flasche
- 11 Tragbares Flaschenmesser
- 12 Manipulationsschutz

## VORBEREITUNG VOR DER ERSTEN VERWENDUNG

- Entfernen sämtliche Verpackungs- und Werbeaufkleber, einschließlich der Abdeckfolie auf dem Bedienfeld.
- Ort Gerät auf einer stabilen, ebenen Fläche.
- Stellen Sie sicher, dass die Stromversorgung Das Kabel hat ausreichend Länge zum Netzwerk Steckdose.
- Vor dem ersten Gebrauch waschen. die Rührschüssel und das Zubehör mit warmem Wasser und einer kleinen Menge Wasser bedecken. Reinigung Reinigungsmittel verwenden, mit klarem Wasser abspülen und trockenwischen.

## GERÄTEBEDIENUNG

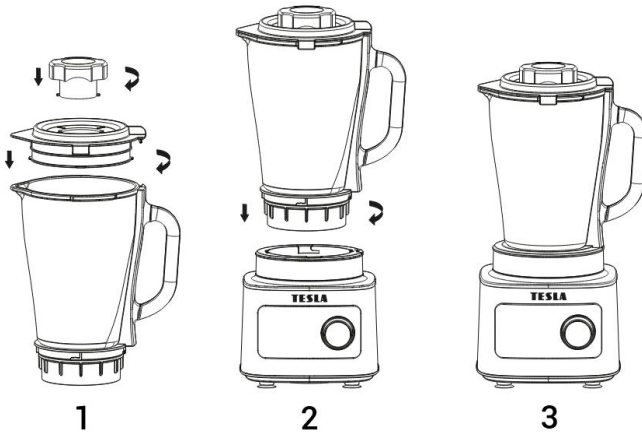


**OFF:** Gerät ausschalten.

**ON:** Gerät für automatische Programme einschalten.

**MIN – MAX:** Einstellung der Mischgeschwindigkeit

## VERWENDUNG: GLAS-MISCHBEHÄLTER



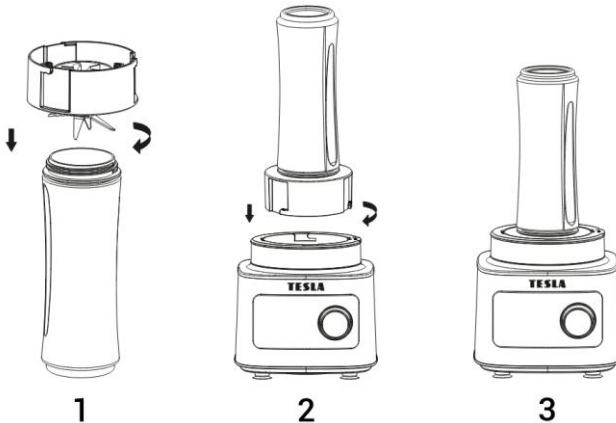
### DAS GERÄT FUNKTIONIERT NICHT, WENN DER MISCHBEHÄLTER NICHT RICHTIG EINGESETZT UND BESTEHEND IST.

- Geben Sie die Zutaten in den Glasbehälter, schließen Sie ihn und sichern Sie ihn mit dem Deckel und setzen Sie den Verschlussdeckel auf (1).
- Geben Sie niemals kochende oder sehr heiße Flüssigkeiten, insbesondere in einen kalten Behälter. Dies kann zu Beschädigungen oder zum Herausspritzen der Lebensmittel aufgrund von angesammeltem Dampf führen. Wenn Sie heiße Suppen mixen möchten, lassen Sie diese zunächst auf etwa 60 °C abkühlen.
- Stellen Sie sicher, dass die Menge der Zutaten die Markierung MAX (1 500 ml) nicht überschreitet. Wir empfehlen, die in der Programmtabelle angegebenen maximalen Mengen einzuhalten. Setzen Sie den Glasbehälter in das Gerät ein und drehen Sie ihn im Uhrzeigersinn, bis er in die Führungen einrastet (2). Das Gerät funktioniert nicht, wenn der Behälter mit Deckel nicht korrekt eingesetzt und verriegelt ist.
- Überprüfen Sie durch leichtes Ziehen nach oben, dass der Glasbehälter sicher verriegelt ist (3).
- Schließen Sie das Gerät an die Steckdose an und drehen Sie den Regler in die Position „ON“.
- Wenn die Hintergrundbeleuchtung des Drehreglers weiß blinkt, bedeutet dies, dass der Mixbehälter oder der Deckel nicht korrekt eingesetzt ist. Schalten Sie das Gerät in die Position „OFF“ und setzen Sie es erneut zusammen. Nach korrekter Montage leuchtet die Hintergrundbeleuchtung des Drehreglers dauerhaft weiß.
- Wählen Sie ein automatisches Programm oder drehen Sie den Regler auf die gewünschte Geschwindigkeit. Stellen Sie zunächst die niedrigste Geschwindigkeit ein und erhöhen Sie diese schrittweise.
- Nach Beendigung der Zubereitung drehen Sie den Regler in die Position „OFF“, warten Sie, bis die Messer vollständig zum Stillstand gekommen sind, und trennen Sie das Gerät vom Stromnetz.
- Nehmen Sie den Glasbehälter aus dem Gerät, entfernen Sie den Deckel und gießen Sie die Zutaten in ein geeignetes Gefäß.

Sobald die Zutaten verarbeitet sind oder falls Sie den Verarbeitungsstand überprüfen möchten oder falls Zutaten an den Klingen und Wänden haften bleiben, schalten Sie das Gerät aus, indem Sie den Drehknopf auf „OFF“ stellen und warten, bis die rotierenden Teile vollständig zum Stillstand gekommen

sind. Nehmen Sie den Behälter vom Mixergehäuse ab und überprüfen Sie den Zustand der verarbeiteten Zutaten. Wischen Sie die Innenwände des Behälters gegebenenfalls mit einem geeigneten Spatel ab oder geben Sie weitere Zutaten hinzu. Setzen Sie den Behälter wieder auf das Gerät und verschließen Sie es mit dem Deckel, um den Mixvorgang fortzusetzen.

## VERWENDUNG: TRAGBARE FLASCHE



### DAS GERÄT FUNKTIONIERT NICHT, WENN DIE TRAGBARE FLASCHE NICHT RICHTIG EINGESETZT UND VERRIEGELT IST.

- Geben Sie die Zutaten in die tragbare Flasche und verschließen Sie sie mit der Messereinheit (1).
- Setzen Sie die tragbare Flasche in das Gerät ein und drehen Sie sie im Uhrzeigersinn, bis sie in die Führungen einrastet (2). Das Gerät funktioniert nicht, wenn der Behälter nicht korrekt eingesetzt und verriegelt ist.
- Überprüfen Sie durch leichtes Ziehen nach oben, dass die tragbare Flasche sicher verriegelt ist (3).
- Schließen Sie das Gerät an die Steckdose an und drehen Sie den Regler in die Position „ON“.
- Wenn die Hintergrundbeleuchtung des Drehreglers weiß blinkt, bedeutet dies, dass der Mixbehälter nicht korrekt eingesetzt ist. Schalten Sie das Gerät in die Position „OFF“ und setzen Sie es erneut zusammen. Nach korrekter Montage leuchtet die Hintergrundbeleuchtung des Drehreglers dauerhaft weiß.
- Wählen Sie ein automatisches Programm oder drehen Sie den Regler auf die gewünschte Geschwindigkeit. Stellen Sie zunächst die niedrigste Geschwindigkeit ein und erhöhen Sie diese schrittweise.
- Nach Beendigung der Zubereitung drehen Sie den Regler in die Position „OFF“, warten Sie, bis die Messer vollständig zum Stillstand gekommen sind, und trennen Sie das Gerät vom Stromnetz.
- Nehmen Sie die tragbare Flasche aus dem Gerät und schrauben Sie die Messereinheit langsam ab, um eventuell entstandenen Druck zu lösen.
- Schrauben Sie den Verschluss der tragbaren Flasche auf.
- Lassen Sie gemixte Mischungen nicht längere Zeit in der geschlossenen tragbaren Flasche stehen. Zucker aus Obst und Gemüse kann mit der Zeit fermentieren, wodurch Gase entstehen, die in der geschlossenen Flasche zu einem Druckanstieg führen.

## HINWEIS

- Wenn die Abdichtung Klingenring beschädigt oder falsch eingestellt eingesetzt, kann Der Inhalt kann auslaufen. Die Klingen sind scharf. Behandeln Sie sie mit Sorgfalt sorgfältig, so dass Verletzungen verhindern.
- Maximale Dauerbetriebszeit Betrieb Gerät darf nicht überschreiten Sie 3 Minuten. Vorher Warten Sie auf die nächste Verwendung Mindestens 5 bis 10 Minuten warten und das Gerät abkühlen lassen. Abkühlen lassen.

## DAS GERÄT IST NICHT GEEIGNET FÜR:

- Zutaten mit harten Schalen, Fleisch mit Knochen und Sehnen oder zum Zerkleinern von Fleisch.
- die Verarbeitung großer Stücke vollständig gefrorener Zutaten oder extrem harter Lebensmittel, die sich ohne ausreichende Flüssigkeit nur schwer mit einem Küchenmesser schneiden lassen. Fügen Sie immer etwas Flüssigkeit hinzu, um den Mixvorgang zu erleichtern.
- die Zubereitung von Kartoffelpüree, da das Ergebnis eine klebrige Konsistenz ist.
- das Schlagen von Eiweiß oder Sahne.
- das Kneten schwerer Teige wie Brot, oder Pizzateig, da dies den Motor überlasten oder den Behälter beschädigen kann.
- das Entsaften.

## AUTOMATISCHE PROGRAMME

Automatische Programme laufen in Zyklen ab, bei denen sich hohe Geschwindigkeit und Pausen abwechseln. Drehen Sie den Regler in die Position „ON“, und die weiße Hintergrundbeleuchtung leuchtet dauerhaft. Wenn das Gerät nicht korrekt zusammengesetzt ist, blinkt diese Beleuchtung weiß. Wählen Sie durch Drücken des Symbols auf dem Display das Programm aus; während des Mixens blinkt das Programmsymbol. Nach Beendigung des Programms stoppt das Gerät, die weiße Hintergrundbeleuchtung leuchtet wieder dauerhaft und das Programmsymbol leuchtet konstant. Bei Verwendung eines automatischen Programms kann der Drehzahlregler (MIN – MAX) nicht verwendet werden. Nach Abschluss der Zubereitung drehen Sie den Regler in die Position „OFF“, warten Sie, bis die Messer vollständig zum Stillstand gekommen sind, und trennen Sie das Gerät vom Stromnetz.

## PROGRAMME

<b>SMOOTHIE</b>	Zubereitung und Mixen weich Rohstoffe oder weniger Menge an festen Rohstoffen bei einem höheren Flüssigkeitsanteil, zum Beispiel Zitrusfrüchte, Bananen oder Äpfel. Empfohlene Maximalmenge: 1 Liter. Programmdauer: ca. 62 Sekunden.
<b>JUICE</b>	Zubereitung von Frucht- und Gemüsegetränken aus einer größeren Menge Menge weich aus Rohstoffen oder aus härteren Rohstoffen in kleinere Stücke schneiden, zum Beispiel Ananas oder Karotte. Empfohlene Maximalmenge: 1,5 Liter. Programmdauer: ca. 74 Sekunden.
<b>ICE CREAM</b>	Zubereitung von Eiscreme oder gefrorenem Dessert Früchte. Empfohlenes Rezept: 250 g gefrorene Früchte. Erdbeeren, 250 g gefrorene Mango (Größe Stücke ca. 20 x 20 mm) und 600 ml Wasser oder Vanillejoghurt. Empfohlenes Maximalvolumen: 1,2 Liter. Programmdauer: ca. 99 Sekunden.
<b>ICE CRUSH</b>	Zum Zerkleinern Eis und Vorbereitung eisig Verwenden Sie maximal 10 einzelne Eiswürfel Würfel bis zu einer Größe von 25 x 25 x 25 mm. Programmdauer ca. 40 Sekunden.

<b>MILKSHAKE</b>	Vorbereitung Molkerei Cocktails. Empfohlene Maximalmenge: 1 Liter. Programmdauer: ca. 54 Sekunden.
<b>CLEAN</b>	Schnell Entfernung Reste Zutaten aus dem Behälter und der Messereinheit entnehmen. Programmdauer ca. 20 Sekunden.

## TIPPS

- Die angegebenen Programme sind für übliche Zutaten in der empfohlenen Menge vorgesehen. Harte Zutaten, große Stücke, übermäßige Mengen oder ein Mangel an Flüssigkeit können zu schlechteren Ergebnissen, Überlastung oder Beschädigung des Geräts führen.
- Vor dem Einfüllen in den Behälter empfehlen wir, harte oder größere Zutaten in kleinere Stücke zu schneiden. Beim Mixen harter Zutaten oder größerer Mengen entfernen Sie kurz den Verschlussdeckel und geben Sie die Zutaten während des Mixens nach und nach durch die Öffnung im Deckel hinzu.
- Harte Zutaten wie Hülsenfrüchte oder Sojabohnen vor der Verarbeitung in Wasser einweichen.
- Harte oder fettreiche Nüsse nicht unnötig lange mixen, da die Masse sonst fest werden kann.
- Bei der Zubereitung von Mayonnaise geben Sie alle Zutaten außer dem Öl in das Gerät. Entfernen Sie den Verschlussdeckel und gießen Sie das Öl während des Mixens langsam durch die Öffnung im Deckel hinzu.
- Geben Sie zuerst Flüssigkeiten in das Gerät und fügen Sie erst danach feste Zutaten hinzu.
- Verwenden Sie zum sicheren Andrücken der Zutaten während des Mixens den Stopfer.
- Bei schäumenden Flüssigkeiten, z. B. Milch, füllen Sie den Behälter maximal bis 1 000 ml, um ein Überlaufen zu vermeiden.
- Im Gerät können auch heiße Flüssigkeiten wie Suppen oder Saucen verarbeitet werden, jedoch nur bis zu einer Temperatur von 60 °C.
- Stellen Sie zunächst die niedrigste Geschwindigkeit ein und erhöhen Sie diese schrittweise.
- Wenn Lebensmittel während des Betriebs an die Wände des Behälters geschleudert werden, ist die Geschwindigkeit zu hoch eingestellt. Reduzieren Sie in diesem Fall die Geschwindigkeit.
- Lassen Sie den Verschlussdeckel während des Mixens eingesetzt, um ein Herausspritzen des Inhalts zu vermeiden. Wenn während des Betriebs Zutaten ergänzt oder der Stopfer verwendet werden muss, gehen Sie zügig vor.
- Die Zubereitungszeiten liegen in der Regel im Bereich von einigen Dutzend Sekunden. Für die meisten Zutaten gilt: Je länger Sie mixen, desto feiner wird das Ergebnis.
- Wenn Sie mit der Konsistenz nicht zufrieden sind, schalten Sie das Gerät aus, rühren Sie die Zutaten um, entnehmen Sie einen Teil des Inhalts oder fügen Sie mehr Flüssigkeit hinzu.

## DER ÜBERHITZUNGSSCHUTZ

Decken Sie die Lüftungsschlitze an der Unterseite des Geräts nicht ab, um eine Überhitzung zu vermeiden. Bei Überhitzung schaltet sich das Gerät automatisch ab. Trennen Sie das Gerät vor der erneuten Benutzung vom Stromnetz und warten Sie etwa eine Stunde, bis es abgekühlt ist.

## REINIGUNG UND PFLEGE

Für eine einfache Reinigung des Mixbehälters können Sie das automatische Reinigungsprogramm verwenden. Füllen Sie den Behälter bis zur Hälfte mit warmem Wasser und wählen Sie das Programm „CLEAN“. Gießen Sie anschließend den Inhalt aus, schrauben Sie die Messereinheit ab und spülen Sie die einzelnen Teile mit klarem Wasser ab.

- Trennen Sie das Gerät vor der Reinigung vom Stromnetz und lassen Sie es vollständig abkühlen.
- Tauchen Sie das Kabel, den Stecker oder das Gerät niemals in Wasser.

- Reinigen Sie das Gerät und die Mixbehälter nach jedem Gebrauch.
- Verwenden Sie keine scharfen oder metallischen Gegenstände, keine scheuernden Reinigungsmittel oder groben Schwämme und Drahtschwämme.
- Waschen Sie den Mixbehälter, den Deckel mit Sicherung und den Verschlussdeckel in warmem Seifenwasser und spülen Sie sie anschließend gründlich mit klarem Wasser ab.
- Entfernen und reinigen Sie den Dichtungsring von der Messereinheit.
- Berühren Sie die Klinge nicht, sie ist sehr scharf. Reinigen Sie sie mit einem weichen Schwamm und heißem Seifenwasser und spülen Sie sie anschließend gründlich mit klarem Wasser ab. Tauchen Sie die Messereinheit nicht in Wasser.
- Das automatische Programm „CLEAN“ ersetzt keine gründliche manuelle Reinigung.

## TECHNISCHER SUPPORT

Benötigen Sie Hilfe bei der Einstellung und dem Betrieb des TESLA CrunchX Power NF650? Kontaktieren Sie uns: [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu).

## VERBRAUCHSMATERIALIEN UND ZUBEHÖR

Verbrauchsmaterialien und Zubehör (Ersatzklingen, Dichtungen, tragbare Flaschen usw.) können Sie im offiziellen TESLA-Shop [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu) erwerben.

## GARANTIEREPARATUR

Im Garantiefall wenden Sie sich bitte an den Händler, bei dem Sie Ihr TESLA-Produkt erworben haben.

### Die Garantie deckt Folgendes NICHT ab:

- Verwendung des Geräts für andere Zwecke
- normale Abnutzung
- Nichtbeachtung der im Benutzerhandbuch aufgeführten „Wichtigen Sicherheitshinweise“
- elektromechanische oder mechanische Schäden, die durch unsachgemäße Verwendung verursacht wurden
- Schäden, die durch Naturgewalten wie Wasser, Feuer, statische Elektrizität, Überspannungen usw. verursacht werden.
- Schäden, die durch unsachgemäße und unbefugte Eingriffe in das Gerät verursacht wurden
- unleserliche Seriennummer des Geräts

## KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Wir, TESLA Electronics LTD, erklären, dass dieses Gerät den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der für diese Art von Gerät geltenden Normen und Vorschriften entspricht.



Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der Europäischen Union.



Bitte informieren Sie sich über das örtliche System zur getrennten Sammlung von Elektro- und Elektronikgeräten. Beachten Sie bitte die örtlichen Vorschriften und entsorgen Sie Ihre Altgeräte nicht im Hausmüll. Die korrekte Entsorgung Ihrer Altgeräte trägt dazu bei, mögliche negative Folgen für Umwelt und Gesundheit zu vermeiden.

Änderungen an Design und Spezifikationen vorbehalten, Druckfehler ausgenommen.

Dear Customer,  
thank you for choosing the TESLA CrunchX Power NF650.

## **IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS**

**THIS PRODUCT IS INTENDED FOR HOUSEHOLD USE ONLY.**

This appliance is a complex electromechanical device; please pay attention to the following instructions:

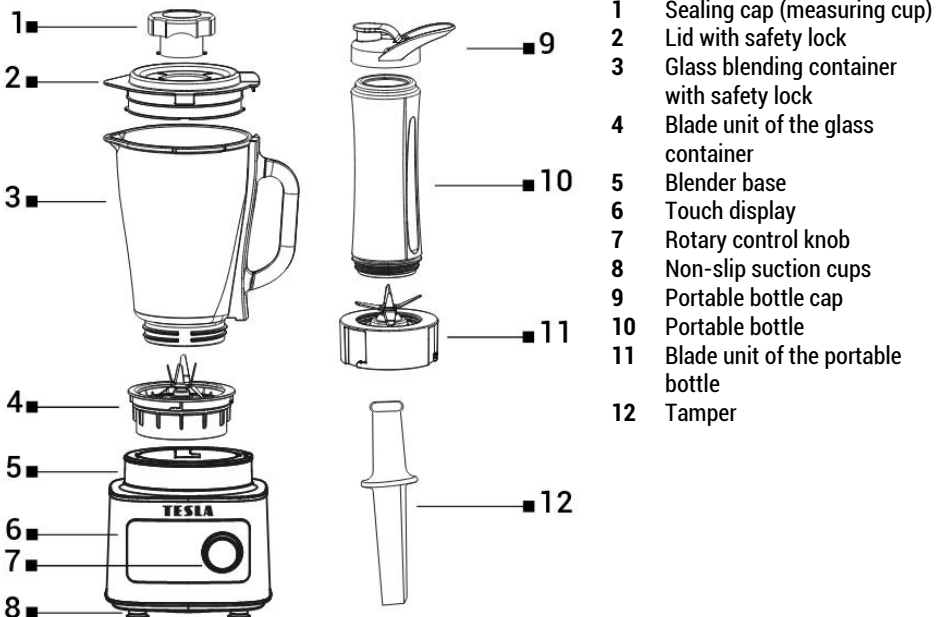
- The appliance must not be used by children and must be kept out of their reach.
- Persons with reduced physical, sensory or mental capabilities may use the appliance only under supervision or after being instructed on safe use.
- Children must not play with the appliance or perform cleaning or maintenance.
- To prevent injury, never blend hot ingredients or carbonated liquids (e.g. soft drinks). These can pressurize sealed containers during blending and may cause contents to be ejected forcefully when opened.
- Never operate the appliance empty, without ingredients.
- Do not use the appliance to blend sticky or very thick foods without liquid, such as mashed potatoes, nut butters, dried fruit, etc.
- Do not insert more food than the maximum level indicated on the side of the mixing container.
- Do not use the glass container as a storage container. Keep it empty before and after use.
- Do not move the appliance while it is operating.
- Do not touch the appliance with wet or damp hands.
- When handling sharp blade units, emptying the container, or during cleaning, take extra care to avoid injury.
- Never remove the lid or container until the rotating parts have completely stopped.
- Never insert fingers or foreign objects into rotating parts. Insert food freely or push it down using the tamper.
- Never touch moving parts of the appliance. To prevent injury or property damage, keep fingers, hands, hair, clothing, or other loose items at a safe distance from moving parts. If contact occurs, immediately switch off the appliance and disconnect it from the power supply.
- Before connecting to the mains, ensure that the voltage on the rating plate matches your power supply.
- Connect the appliance only to a properly grounded socket.
- Do not insert or remove the power plug with wet hands and never pull on the cable itself.
- Never immerse the drive unit, power cord, or plug in water or other liquids.
- Place the appliance only on a dry, flat, and stable surface at a sufficient distance from heat sources.
- Do not use the appliance outdoors, in humid, or explosive environments.
- Do not operate the appliance empty or leave it running unattended.
- Observe the maximum continuous operating time of 3 minutes.
- The appliance is equipped with a thermal safety fuse that cuts off power in case of motor overload. Disconnect the appliance and allow it to cool down.
- The appliance is equipped with a safety lock that prevents operation if assembled incorrectly; never use this lock to switch off the appliance.

- Always disconnect the appliance from the power supply if left unattended, before assembly, disassembly, cleaning, or replacing accessories.
- Regularly check the condition of the appliance and accessories. To avoid the risk of injury or property damage, do not use the appliance with worn or damaged accessories. If signs of wear or damage are present, contact an authorized service center for replacement.
- If the power cord is damaged or the appliance does not function properly, have it repaired only by an authorized service center.
- Do not attempt to repair the appliance yourself, otherwise the warranty becomes void.
- If the appliance is used improperly, for professional or semi-professional purposes, or not in accordance with the instructions in the user manual, the warranty becomes void.
- Use only original TESLA accessories intended for this model.
- Repairs and any other interventions on the appliance may only be carried out by an authorized TESLA service center.
- The manufacturer and importer into the European Union are not liable for damages caused by the operation of the appliance, such as injuries, burns, fire, damage to other property, etc.

### IMPORTANT INFORMATION ABOUT THE POWER CORD

Connect the power cord directly to a grounded electrical outlet only; do not use an extension cord. To reduce the risk of electric shock, do not attempt to modify the plug in any way. The length of the power cord reduces the risk of entanglement or tripping. Never place the appliance on or near hot or slippery surfaces; the power cord must never be near or in contact with hot parts of the appliance, near heat sources, or rest on sharp edges.

### DESCRIPTION



## PREPARATION BEFORE FIRST USE

- Remove all packaging and promotional stickers, including the protective film on the control panel.
- Place the appliance on a stable, level surface.
- Make sure the power cord is long enough to reach the power outlet.
- Before first use, wash the blending container and accessories in warm water with a small amount of detergent, rinse with clean water, and dry thoroughly.

## OPERATION OF THE APPLIANCE

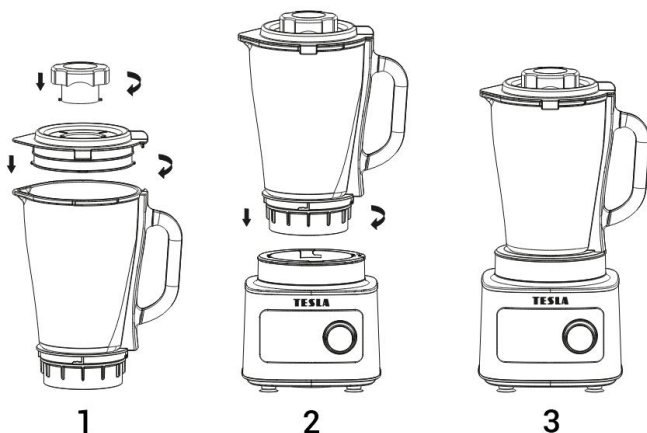


**OFF:** switching off the appliance

**ON:** switching on the appliance for automatic programs

**MIN – MAX:** blending speed adjustment

## USE: GLASS BLENDING CONTAINER



## THE APPLIANCE WILL NOT OPERATE IF THE BLENDING CONTAINER IS NOT PROPERLY INSERTED AND LOCKED.

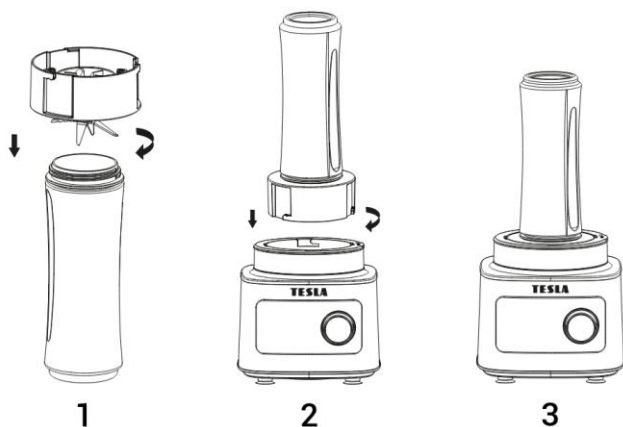
- Place the ingredients into the glass container, close it, secure it with the lid, and attach the sealing cap (1).
- Never add boiling or very hot liquids, especially into a cold container. This may cause damage or splashing due to accumulated steam. If you need to blend hot soups, allow them to cool to approximately 60 °C first.
- Make sure the amount of ingredients does not exceed the MAX mark (1,500 ml). We recommend following the maximum quantities specified in the program table.
- Insert the glass container into the appliance body and turn it clockwise to lock it until it clicks into place (2). The appliance will not operate if the container with the lid is not correctly inserted and secured.
- Check by gently pulling upwards that the glass container is securely locked (3).
- Plug the appliance into a power outlet and turn the control knob to the "ON" position.
- If the backlight of the control knob flashes white, it means the blending container or lid is not

correctly fitted. Turn the appliance to the "OFF" position and reassemble it. After correct assembly, the backlight will remain steadily lit in white.

- Select an automatic program or turn the control knob to the desired speed. Start at the lowest speed and gradually increase it.
- After finishing preparation, turn the control knob to the "OFF" position, wait until the blades have completely stopped, and unplug the appliance.
- Remove the glass container from the appliance, take off the lid, and pour the ingredients into a suitable container.

Once the food is processed, or if you need to check the processing status or if food sticks to the blade unit or container walls, switch the appliance off using the control knob to the "OFF" position and wait until all rotating parts have completely stopped. Remove the container from the blender base and check the condition of the ingredients. Use a suitable spatula to scrape the inner walls or add more ingredients if needed. Reattach and secure the container with the lid onto the appliance to continue blending.

### USE: PORTABLE BOTTLE



### THE APPLIANCE WILL NOT OPERATE IF THE PORTABLE BOTTLE IS NOT PROPERLY INSERTED AND LOCKED.

- Place the ingredients into the portable bottle and close it with the blade unit (1).
- Insert the portable bottle into the appliance body and turn it clockwise to lock it until it clicks into place (2). The appliance will not operate if the container is not properly inserted and secured.
- Check by gently pulling upwards that the portable bottle is securely locked (3).
- Plug the appliance into a power outlet and turn the control knob to the "ON" position.
- If the backlight of the control knob flashes white, it means the blending container is not properly fitted. Turn the appliance to the "OFF" position and reassemble it. After correct assembly, the backlight will remain steadily lit in white.
- Select an automatic program or turn the control knob to the desired speed. Start at the lowest speed and gradually increase it.
- After finishing preparation, turn the control knob to the "OFF" position, wait until the blades have completely stopped, and unplug the appliance.

- Remove the portable bottle from the appliance and slowly unscrew the blade unit to release any pressure that may have built up during blending.
- Screw on the cap of the portable bottle.
- Do not leave blended mixtures in the closed portable bottle for a long time. Sugar in fruits and vegetables may ferment over time, releasing gases that increase pressure inside the bottle.

**WARNING**

- If the sealing ring of the blade unit is damaged or incorrectly fitted, leakage may occur. The blades are sharp; handle them carefully to avoid injury.
- The maximum continuous operating time must not exceed 3 minutes. Before further use, wait at least 5 to 10 minutes and allow the appliance to cool down.

**THE APPLIANCE IS NOT SUITABLE FOR:**

- ingredients with hard shells, meat with bones and tendons, or for grinding meat.
- processing large pieces of fully frozen ingredients or extremely hard foods that would be difficult to cut with a kitchen knife without sufficient liquid. Always add some liquid to facilitate the blending process.
- preparing mashed potatoes, as the result will be a sticky texture.
- whipping egg whites or cream.
- kneading heavy doughs such as bread or pizza dough, as this may overload the motor or damage the container.
- juicing.

**AUTOMATIC PROGRAMS**

Automatic programs run in cycles, alternating between high speed and pauses. Turn the control knob to the "ON" position, and the white backlight will light up continuously. If the appliance is not properly assembled, the backlight will flash white. Press the icon on the display to select a program; during blending, the program icon will flash. After the program is completed, the appliance will stop, the white backlight will remain on, and the program icon will light steadily. When using an automatic program, the speed control (MIN – MAX) cannot be used. After finishing preparation, turn the control knob to the "OFF" position, wait until the blades have completely stopped, and unplug the appliance from the power outlet.

**PROGRAMS**

<b>SMOOTHIE</b>	Preparation of smoothies and blending of soft ingredients or smaller amounts of solid ingredients with a higher liquid ratio, such as citrus fruits, bananas, or apples. Maximum recommended volume: 1 litre. Program duration: approximately 62 seconds.
<b>JUICE</b>	Preparation of fruit and vegetable drinks from larger amounts of soft ingredients or harder ingredients cut into smaller pieces, such as pineapple or carrots. Maximum recommended volume: 1.5 litres. Program duration: approximately 74 seconds.
<b>ICE CREAM</b>	Preparation of ice cream or desserts from frozen fruit. Recommended recipe: 250 g frozen strawberries, 250 g frozen mango (piece size approximately 20 × 20 mm), and 600 ml of water or vanilla yogurt. Maximum recommended volume: 1.2 litres. Program duration: approximately 99 seconds.

<b>ICE CRUSH</b>	For crushing ice and preparing crushed ice. Use a maximum of 10 individual ice cubes with a size of up to 25 × 25 × 25 mm. Program duration: approximately 40 seconds.
<b>MILKSHAKE</b>	Preparation of milkshakes. Maximum recommended volume: 1 litre. Program duration: approximately 54 seconds.
<b>CLEAN</b>	Quick removal of ingredient residues from the container and blade unit. Program duration: approximately 20 seconds.

## TIPS

- The listed programs are intended for common ingredients in recommended quantities. Hard ingredients, large pieces, excessive amounts, or insufficient liquid may lead to poor results, overload, or damage to the appliance.
- Before placing ingredients into the container, we recommend cutting hard or larger ingredients into smaller pieces. When blending hard ingredients or larger quantities, briefly remove the sealing cap and gradually add them through the lid opening while blending.
- Soak hard ingredients such as legumes or soybeans in water before processing.
- Do not blend hard or fatty nuts for too long, as the mixture may become too thick.
- When making mayonnaise, place all ingredients except oil into the appliance. Remove the sealing cap and slowly pour the oil through the lid opening while blending.
- First pour liquids into the appliance and then add solid ingredients.
- Use the tamper to safely push ingredients down during blending.
- For foamy liquids (e.g. milk), fill the container to a maximum of 1,000 ml to prevent overflow.
- The appliance can also process hot liquids such as soups or sauces, but only up to 60 °C.
- We recommend starting at the lowest speed and gradually increasing it.
- If food is pushed against the container walls during operation, the speed is too high. In this case, reduce the speed.
- Keep the sealing cap inserted during blending to prevent splashing. If it is necessary to add ingredients or use the tamper during operation, proceed quickly.
- Preparation times are typically in the range of tens of seconds. For most ingredients, the longer you blend, the finer the result.
- If you are not satisfied with the consistency, switch off the appliance, stir the ingredients, remove part of the contents, or add more liquid.

## OVERHEAT PROTECTION

Do not cover the ventilation openings on the underside of the appliance to avoid the risk of overheating. If the appliance overheats, it will switch off automatically. Before using it again, unplug the appliance and wait approximately one hour for it to cool down.

## CLEANING AND MAINTENANCE

For easy cleaning of the blending container, you can use the automatic cleaning program. Fill the container halfway with warm water and select the "CLEAN" program. Then pour out the contents, unscrew the blade unit, and rinse the individual parts with clean water.

- Before cleaning, unplug the appliance and allow it to cool completely.
- Never immerse the cable, plug, or appliance in water.
- Clean the appliance and blending containers after each use.
- Do not use sharp or metal objects, abrasive cleaning materials, or rough sponges and scouring pads.

- Wipe the base of the appliance and the exterior parts with a damp cloth.
- Wash the blending container, lid with safety lock, and sealing cap in warm soapy water, then rinse thoroughly with clean water.
- Remove and clean the sealing ring from the blade unit.
- Do not touch the blade; it is very sharp. Clean it with a soft sponge and hot soapy water, then rinse thoroughly with clean water. Do not immerse the blade unit in water.
- The blending containers and their accessories are dishwasher safe.
- The "CLEAN" automatic program does not replace thorough manual cleaning.

## TECHNICAL SUPPORT

Do you need help with the setup and operation of the TESLA CrunchX Power NF650?

Contact us: [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu).

## CONSUMABLES AND ACCESSORIES

Consumables and accessories (replacement blades, seals, portable bottles, etc.) can be purchased in the official TESLA online store at [eshop.tesla-electronics.eu](http://eshop.tesla-electronics.eu).

## WARRANTY REPAIR

For warranty repairs, please contact the seller from whom you purchased the TESLA product.

### The warranty does NOT cover:

- use of the appliance for purposes other than intended
- normal wear and tear
- failure to follow the "Important Safety Instructions" stated in the user manual
- electromechanical or mechanical damage caused by improper use
- damage caused by natural events such as water, fire, static electricity, power surges, etc.
- damage caused by unprofessional or unauthorized intervention in the appliance
- an unreadable serial number of the appliance

## DECLARATION OF CONFORMITY

We, TESLA Electronics LTD, declare that this appliance complies with the essential requirements and other relevant provisions of the standards and regulations applicable to this type of appliance.



This product complies with the requirements of the European Union.



Please inform yourself about the local system for separate collection of electrical and electronic products. Please follow local regulations and do not dispose of old products with regular household waste. Proper disposal of old products helps prevent potential negative consequences for the environment and human health.

As the product is continuously developed and improved, we reserve the right to modify the user manual. The current version of this user manual can always be found at [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu) for this model. Design and specifications are subject to change without prior notice.

Tisztelt Vásárló!

Köszönjük, hogy a TESLA CrunchX Power NF650 készüléket választotta.

## **FONTOS BIZTONSÁGI FIGYELMEZTETÉS** **EZ A TERMÉK KIZÁRÓLAG HÁZTARTÁSI HASZNÁLATRA KÉSZÜLT.**

Ez a készülék egy összetett elektromechanikai berendezés, kérjük, fordítson figyelmet az alábbi utasításokra:

- A készüléket gyermekek nem használhatják, és elzárva kell tartani előlük.
- Csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességekkel rendelkező személyek csak felügyelet mellett vagy a biztonságos használatra vonatkozó oktatást követően használhatják a készüléket.
- Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel, és nem végezhetnek rajta tisztítást vagy karbantartást.
- A sérülések elkerülése érdekében soha ne turmixoljon forró alapanyagokat vagy szénsavas italokat (pl. üdítőitalok). Ezek az anyagok a turmixolás során nyomást hozhatnak létre a zárt edényben, és felnyitáskor a tartalom hirtelen kilövellhet.
  - Soha ne működtesse a készüléket üresen, alapanyagok nélkül.
- Ne használja a készüléket ragacsos vagy túl sűrű ételek folyadék nélküli turmixolására, például burgonyapüré, mogyoróvaj, szárított gyümölcs stb.
- Ne tegyen a megengedett maximális szintnél több alapanyagot a turmixpohárba.
- Ne használja az üveg turmixpoharat tárolóedényként. Használat előtt és után tartsa üresen.
- Ne mozgassa a készüléket működés közben.
- Ne érintse meg a készüléket nedves vagy vizes kézzel.
- Az éles késegségek kezelésekor, a tartály kiürítésekor és tisztításkor fokozott óvatossággal járjon el a sérülések elkerülése érdekében.
- Soha ne vegye le a fedelet vagy a tartályt, amíg a forgó részek teljesen meg nem állnak.
- Soha ne helyezze ujjait vagy idegen tárgyakat a forgó részek közé. Az alapanyagokat lazán helyezze be, vagy nyomja le őket a nyomórúddal.
- Soha ne érintse meg a készülék mozgó részeit. A személyi sérülések és anyagi károk elkerülése érdekében tartsa távol ujjait, kezét, haját, ruházatát és egyéb tárgyakat a mozgó részekről. Ha érintkezés történik, azonnal kapcsolja ki a készüléket, és húzza ki a hálózati csatlakozót.
- A hálózathoz való csatlakoztatás előtt győződjön meg arról, hogy a típustáblán feltüntetett feszültség megfelel az Ön hálózati feszültségének.
- A készüléket csak megfelelően földelt aljzathoz csatlakoztassa.
- Ne dugja be és ne húzza ki a csatlakozódugót nedves kézzel, és soha ne húzza a készüléket a kábelnél fogva.
- Soha ne merítse a motoregységet, a tápkábelt vagy a csatlakozódugót vízbe vagy más folyadékba.
- A készüléket csak száraz, sík és stabil felületre helyezze, megfelelő távolságra hőforrásoktól.
- Ne használja a készüléket kültéren, nedves vagy robbanásveszélyes környezetben.
- Ne működtesse a készüléket üresen, és ne hagyja felügyelet nélkül működés közben.
- Tartsa be a maximális, 3 perces folyamatos működési időt.
- A készülék hővédelmi biztosítókkal van ellátva, amely túlterhelés esetén megszakítja az áramellátást. Húzza ki a készüléket, és hagyja lehűlni.
- A készülék biztonsági zárral van ellátva, amely megakadályozza a működést helytelen

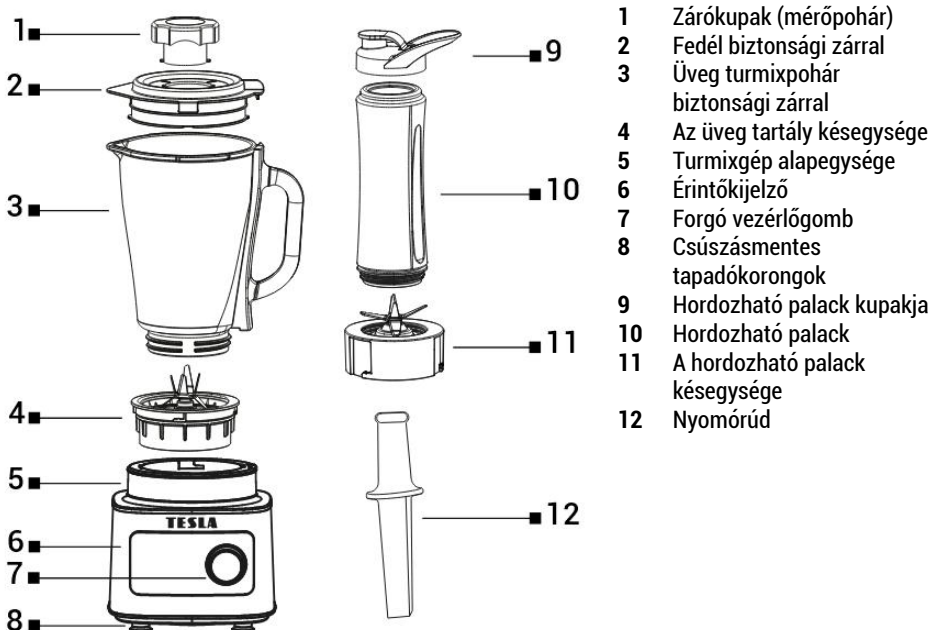
összeszerelés esetén; ezt a zárat soha ne használja a készülék kikapcsolására.

- Mindig húzza ki a készüléket a hálózathoz, ha felügyelet nélkül hagyja, valamint összeszerelés, szétszerelés, tisztítás vagy tartozékcseré előtt.
- Rendszeresen ellenőrizze a készülék és tartozékai állapotát. A sérülések és anyagi károk elkerülése érdekében ne használja a készüléket kopott vagy sérült tartozékokkal. Ha kopás vagy sérülés jeleit észleli, forduljon hivatalos szervizközpontjához cseréért.
- Ha a tápkábel sérült vagy a készülék nem működik megfelelően, a javítást kizárólag hivatalos szervizközponttal végeztesse.
- Ne próbálja meg saját maga megjavítani a készüléket, mert ez a garancia elvesztésével jár.
- Ha a készüléket nem megfelelően használják, professzionális vagy félprofesszionális célokra használják, vagy nem a használati útmutató szerint használják, a garancia érvényét veszti.
- Csak az ehhez a modellhez készült eredeti TESLA tartozékokat használjon.
- Javításokat és egyéb beavatkozásokat a készüléken csak hivatalos TESLA szervizközpont végezhet.
- A gyártó és az Európai Unióba történő importőr nem vállal felelősséget a készülék használatából eredő károkért, például sérülésekért, égési sérülésekért, tüzért, egyéb tárgyak károsodásáért stb.

### FONTOS INFORMÁCIÓK A TÁPKÁBELRŐL

A tápkábelt kizárólag közvetlenül földelt elektromos aljzathoz csatlakoztassa, ne használjon hosszabbítót. Az áramütés kockázatának csökkentése érdekében semmilyen módon ne próbálja meg módosítani a csatlakozódugót. A tápkábel hossza csökkenti a belegabalyodás vagy a megbotlás kockázatát. Soha ne helyezze a készüléket forró vagy csúszós felületekre vagy azok közelébe; a tápkábel soha ne legyen a készülék forró részei közelében vagy azokkal érintkezésben, hőforrások közelében, illetve ne feküdjön éles széleken.

### LEÍRÁS



## ELŐKÉSZÍTÉS AZ ELSŐ HASZNÁLAT ELŐTT

- Távolítsa el az összes csomagolóanyagot és reklámcímkét, beleértve a vezérlőpanelen lévő védőfóliát is.
- Helyezze a készüléket stabil, vízszintes felületre.
- Győződjön meg arról, hogy a tápkábel hossza elegendő a hálózati aljzat eléréséhez.
- Az első használat előtt mossa el a turmixpoharat és a tartozékokat meleg, enyhén mosogatószeres vízben, majd öblítse le tiszta vízzel és törölje szárazra.

## A KÉSZÜLÉK KEZELÉSE

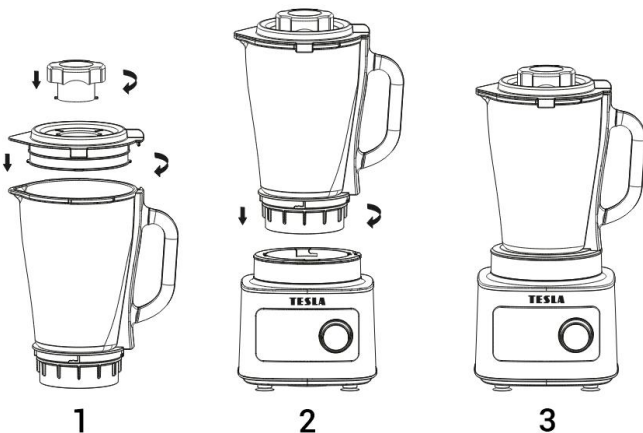


**OFF:** a készülék kikapcsolása

**ON:** a készülék bekapcsolása az automatikus programokhoz

**MIN – MAX:** a turmixolási sebesség beállítása

## HASZNÁLAT: ÜVEG TURMIXPOHÁR



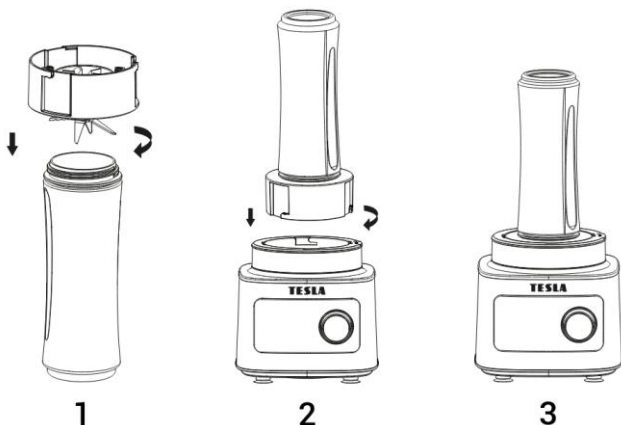
## A KÉSZÜLÉK NEM FOG MŰKÖDNI, HA A TURMIXPOHÁR NINCSS HELYESEN BEHELYEZVE ÉS RÖGZÍTVE.

- Helyezze az alapanyagokat az üveg edénybe, zárja le, rögzítse a fedelet, majd helyezze fel a zárókupakot (1).
- Soha ne adjon hozzá forrásban lévő vagy nagyon forró folyadékot, különösen hideg edénybe. Ez károsodást okozhat, vagy a felgyülemlett gőz miatt az étel kifröccsenhet. Ha forró levesek kerülnek a turmixolóba, először hagyja őket kb. 60 °C-ra lehűlni.
- Győződjön meg arról, hogy az alapanyagok mennyisége nem haladja meg a MAX jelölést (1 500 ml). Javasoljuk, hogy tartsa be a programtáblázatban megadott maximális mennyiségeket.
- Helyezze az üveg edényt a készülék testébe, majd forgassa el az óramutató járásával megegyező irányba, amíg a helyére nem pattan (2). A készülék nem fog működni, ha az edény a fedéllel nincs megfelelően behelyezve és rögzítve.
- Enyhe felfelé húzással ellenőrizze, hogy az üveg edény biztonságosan rögzítve van-e (3).
- Csatlakoztassa a készüléket az elektromos aljzathoz, és fordítsa a szabályozót „ON” állásba.

- Ha a forgó vezérlógomb háttérvilágítása fehéren villog, az azt jelenti, hogy a turmixpohár vagy a fedél nincs megfelelően felhelyezve. Kapcsolja a készüléket „OFF” állásba, majd szerelje össze újra. Helyes összeszerelés esetén a háttérvilágítás folyamatos fehér fénnel világít.
- Válasszon automatikus programot, vagy állítsa a szabályozót a kívánt sebességre. Először a legalacsonyabb sebességet állítsa be, majd fokozatosan növelje.
- A művelet befejezése után állítsa a szabályozót „OFF” állásba, várja meg, amíg a kések teljesen megállnak, majd húzza ki a készüléket a hálózathoz.
- Vegye ki az üveg edényt a készülékből, távolítsa el a fedelet, és öntse a tartalmat egy megfelelő edénybe.

Amint az alapanyagok feldolgozása befejeződött, vagy ha ellenőrizni szeretné a feldolgozás állapotát, illetve ha az alapanyagok a késekhez vagy az edény falához tapadnak, kapcsolja ki a készüléket a forgó vezérlógomb „OFF” állásba állításával, és várja meg, amíg a forgó részek teljesen megállnak. Vegye le az edényt a turmixgép alapegységéről, ellenőrizze az alapanyagok állapotát, szükség esetén egy megfelelő spatulával tisztítsa meg az edény belső falát, vagy adjon hozzá további alapanyagokat. Helyezze vissza és rögzítse az edényt a fedéllel együtt a készülékre, hogy folytathassa a turmixolást.

## HASZNÁLAT: HORDOZHATÓ PALACK



### A KÉSZÜLÉK NEM FOG MŰKÖDNI, HA A HORDOZHATÓ PALACK NINCS HELYESEN BEHELYEZVE ÉS RÖGZÍTVE.

- Helyezze az alapanyagokat a hordozható palackba, majd zárja le a kékesegységgel (1).
- Helyezze a hordozható palackot a készülék testébe, majd forgassa el az óramutató járásával megegyező irányba, amíg a helyére nem pattan (2). A készülék nem fog működni, ha a tartály nincs megfelelően behelyezve és rögzítve.
- Enyhe felfelé húzással ellenőrizze, hogy a hordozható palack biztonságosan rögzítve van-e (3).
- Csatlakoztassa a készüléket az elektromos aljzathoz, és fordítsa a szabályozót „ON” állásba.
- Ha a forgó vezérlógomb háttérvilágítása fehéren villog, az azt jelenti, hogy a turmixpohár nincs megfelelően felhelyezve. Kapcsolja a készüléket „OFF” állásba, majd szerelje össze újra. Helyes összeszerelés esetén a háttérvilágítás folyamatos fehér fénnel világít.
- Válasszon automatikus programot, vagy állítsa a szabályozót a kívánt sebességre. Először a legalacsonyabb sebességet állítsa be, majd fokozatosan növelje.

- A művelet befejezése után állítsa a szabályozót „OFF” állásba, várja meg, amíg a kések teljesen megállnak, majd húzza ki a készüléket a hálózatról.
- Vegye ki a hordozható palackot a készülékből, majd lassan csavarja le a késegségeet, hogy kiengedje az esetlegesen keletkezett nyomást.
- Csavarja rá a hordozható palack kupakját.
- Ne hagyja a turmixolt keveréket hosszabb ideig zárt hordozható palackban. A gyümölcsökben és zöldségekben lévő cukor idővel erjedhet, ami gázképződéssel jár, és a zárt palackban nyomásnövekedést okozhat

## FIGYELMEZTETÉS

- Ha a késegség tömítőgyűrűje sérült vagy nincs megfelelően felhelyezve, a tartalom kifolyhat. A kések élesek, ezért kezelésük során legyen óvatos a sérülések elkerülése érdekében.
- A készülék maximális folyamatos működési ideje nem haladhatja meg a 3 percet. A következő használat előtt várjon legalább 5–10 percet, és hagyja a készüléket lehűlni.

## A KÉSZÜLÉK NEM ALKALMAS:

- kemény héjú alapanyagokhoz, csontot és inakat tartalmazó hús feldolgozására vagy hús darálására.
- nagy darab, teljesen fagyott alapanyagok vagy rendkívül kemény élelmiszerek feldolgozására, amelyek megfelelő mennyiségű folyadék nélkül nehezen vágathatók késsel. Mindig adjon hozzá egy kevés folyadékot a turmixolás megkönnyítéséhez.
- burgonyapüré készítésére, mivel az eredmény ragacsos állagú lesz.
- tojásfehérje vagy tejszín felverésére.
- nehéz tészták, például kenyér, vagy pizzatészta dagasztására, mivel ez túlterhelheti a motort vagy károsíthatja az edényt.
- gyümölcslé készítésére.

## AUTOMATIKUS PROGRAMOK

Az automatikus programok ciklusokban működnek, amelyek során a magas sebesség és a szünetek váltakoznak. Fordítsa a szabályozót „ON” állásba, és a fehér háttérvilágítás folyamatosan világítani kezd. Ha a készülék nincs megfelelően összeszerelve, a háttérvilágítás fehéren villog. A kijelzőn lévő ikon megnyomásával válassza ki a programot; turmixolás közben a program ikon villog. A program befejezése után a készülék leáll, a fehér háttérvilágítás ismét folyamatosan világít, és a program ikon folyamatosan világít. Automatikus program használata esetén a sebességszabályozó (MIN – MAX) nem használható. A művelet befejezése után állítsa a szabályozót „OFF” állásba, várja meg, amíg a kések teljesen megállnak, majd húzza ki a készüléket a hálózati aljzatról.

## PROGRAMOK

<b>SMOOTHIE</b>	Smoothie készítése és lágy alapanyagok, illetve kisebb mennyiségű szilárd alapanyag turmixolása nagyobb arányú folyadékkal, például citrusfélék, banán vagy alma. Maximálisan ajánlott mennyiség: 1 liter. Program időtartama: kb. 62 másodperc.
<b>JUICE</b>	Gyümölcs- és zöldségitalok készítése nagyobb mennyiségű lágy alapanyagból vagy keményebb, kisebb darabokra vágott alapanyagokból, például ananászból vagy sárgarépbából. Maximálisan ajánlott mennyiség: 1,5 liter. Program időtartama: kb. 74 másodperc.

<b>ICE CREAM</b>	Fagyalt vagy desszert készítése fagyasztott gyümölcsből. Ajánlott recept: 250 g fagyasztott eper, 250 g fagyasztott mangó (kb. 20 × 20 mm-es darabok) és 600 ml víz vagy vaníliás joghurt. Maximálisan ajánlott mennyiség: 1,2 liter. Program időtartama: kb. 99 másodperc.
<b>ICE CRUSH</b>	Jég aprítása és jégkása készítése. Legfeljebb 10 darab, legfeljebb 25 × 25 × 25 mm méretű jégkockát használjon. Program időtartama: kb. 40 másodperc.
<b>MILKSHAKE</b>	Tejturmixok készítése. Maximálisan ajánlott mennyiség: 1 liter. Program időtartama: kb. 54 másodperc.
<b>CLEAN</b>	Az alapanyag-maradványok gyors eltávolítása a tartályból és a késegről. A program időtartama kb. 20 másodperc.

## TIPPEK

- A megadott programok a szokásos alapanyagokhoz és ajánlott mennyiségekhez készültek. Kemény alapanyagok, nagy darabok, túl nagy mennyiség vagy a folyadék hiánya gyengébb eredményhez, túlterheléshez vagy a készülék károsodásához vezethet.
- Az alapanyagok edénybe helyezése előtt javasoljuk, hogy a kemény vagy nagyobb darabokat vágja kisebb részekre. Kemény alapanyagok vagy nagyobb mennyiség turmixolásakor rövid időre vegye le a zárókupakot, és folyamatos működés mellett adagolja az alapanyagokat a fedél nyílásán keresztül.
- A kemény alapanyagokat, például a hüvelyeseket vagy a szójababot feldolgozás előtt áztassa vízbe.
- A kemény vagy zsíros magvakat ne turmixolja túl hosszú ideig, mert a keverék besűrűsödhet.
- Majonéz készítésekor az olaj kivételével minden alapanyagot tegyen a készülékbe. Vegye le a zárókupakot, majd turmixolás közben lassan öntse hozzá az olajat a fedél nyílásán keresztül.
- Először a folyadékokat öntse a készülékbe, és csak ezután adja hozzá a szilárd alapanyagokat.
- Az alapanyagok biztonságos lenyomásához használja a nyomórudat turmixolás közben.
- Habzó folyadékoknál, pl. tej esetén a tartályt legfeljebb 1 000 ml-ig töltsse, hogy elkerülje a túlfolyást.
- A készülékben forró folyadékokat, például leveseket vagy szószokat is feldolgozhat, de legfeljebb 60 °C hőmérsékletig.
- Javasoljuk, hogy először a legalacsonyabb sebességet állítsa be, majd fokozatosan növelje.
- Ha az alapanyagok működés közben a tartály falára kerülnek, a sebesség túl magas. Ilyenkor csökkentse a sebességet.
- A zárókupakot hagyja a helyén turmixolás közben, hogy elkerülje a tartalom kifröccsenését. Ha működés közben szükséges alapanyagot hozzáadni vagy a nyomórudat használni, végezze gyorsan.
- A készítési idő általában néhány tíz másodperc. A legtöbb alapanyagnál igaz, hogy minél tovább turmixol, annál finomabb lesz az eredmény.
- Ha nem elégedett az állaggal, kapcsolja ki a készüléket, keverje meg az alapanyagokat, vegyen ki egy részt a tartalomból, vagy adjon hozzá több folyadékot.

## TÚLMELEGEDÉS ELLENI VÉDELEM

Ne takarja le a készülék alsó részén található szellőzőnyílásokat, hogy elkerülje a túlmelegedés kockázatát. Ha a készülék túlmelegszik, automatikusan kikapcsol. Újbóli használat előtt húzza ki a készüléket a hálózati aljzatból, és várjon körülbelül egy órát, amíg lehül.

## TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

A turmixpohár egyszerű tisztításához használhatja az automatikus tisztító programot. Töltse meg a tartályt félig meleg vízzel, majd válassza a „CLEAN” programot. Ezután öntse ki a tartalmát, csavarja le a kiegészítést, és öblítse le az egyes részeket tiszta vízzel.

- Tisztítás előtt húzza ki a készüléket a hálózati aljzathoz, és hagyja teljesen lehűlni.
- Soha ne merítse a kábelt, a csatlakozódugót vagy a készüléket vízbe.
- Minden használat után tisztítsa meg a készüléket és a turmixpoharakat.
- Ne használjon éles vagy fém tárgyakat, dörzsölő tisztítószerkeket vagy durva szivacsokat és súrolókat.
- A készülék alapját és külső részeit törölje le nedves ruhával.
- A turmixpoharat, a biztonsági zárral ellátott fedelet és a zárókupakot mossa el meleg, szappanos vízben, majd alaposan öblítse le tiszta vízzel.
- Távolítsa el és tisztítsa meg a tömítőgyűrűt a kiegészégről.
- Ne érintse meg a kést, mert nagyon éles. Tisztítsa meg puha szivaccsal, forró, szappanos vízben, majd alaposan öblítse le tiszta vízzel. A kiegészítést ne merítse vízbe.
- A turmixpoharak és tartozékaik mosogatógépekben is tisztíthatók.
- A „CLEAN” automatikus program nem helyettesíti az alapos kézi tisztítást.

## MŰSZAKI TÁMOGATÁS

Segítségre van szüksége a TESLA CrunchX Power NF650 beállításával és használatával kapcsolatban? Lépjen kapcsolatba velünk: [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu).

## FOGYÓESZKÖZÖK ÉS TARTOZÉKOK

Fogyóeszközök és tartozékok (csere kések, tömítések, hordozható palackok stb.) megvásárolhatók a TESLA hivatalos webáruházában: [eshop.tesla-electronics.eu](http://eshop.tesla-electronics.eu).

## Z GARANCIÁLIS JAVÍTÁS

Garanciális javítás esetén forduljon ahhoz az eladóhoz, akitől a TESLA terméket vásárolta.

### A garancia NEM vonatkozik:

- a készülék nem rendeltetésszerű használatára
- a normál elhasználódásra
- a használati útmutatóban szereplő „Fontos biztonsági utasítások” be nem tartására
- a nem megfelelő használatból eredő elektromechanikai vagy mechanikai sérülésekre
- természeti hatások (pl. víz, tűz, statikus elektromosság, túlfeszültség stb.) okozta károkra
- a készülék szakszerűtlen vagy jogosulatlan beavatkozásából eredő károkra
- a készülék olvashatatlan sorozatszámára

## MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

Mi, a TESLA Electronics LTD, kijelentjük, hogy ez a készülék megfelel az adott terméktípusra vonatkozó alapvető követelményeknek és egyéb releváns szabványoknak és előírásoknak.



Ez a termék megfelel az Európai Unió követelményeinek.



Kérjük, tájékozódjon az elektromos és elektronikai termékek helyi szelektív gyűjtési rendszeréről. Kövesse a helyi előírásokat, és a régi termékeket ne dobja a háztartási hulladék közé. A régi termék megfelelő ártalmatlanítása segít megelőzni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt negatív hatásokat.

Mivel a termék folyamatos fejlesztés és javítás alatt áll, fenntartjuk a jogot a használati útmutató módosítására. A használati útmutató aktuális változata mindig elérhető a [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu) oldalon az adott modellnél.

A design és a műszaki adatok előzetes értesítés nélkül változhatnak, a nyomdai hibák jogát fenntartjuk.

Szanowny kliencie,  
dziękujemy za wybór TESLA CrunchX Power NF650.

## **WAŻNE INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA**

### **TEN PRODUKT JEST PRZEZNACZONY WYŁĄCZNIE DO UŻYTKU DOMOWEGO.**

To urządzenie jest złożonym urządzeniem elektromechanicznym, prosimy o zwrócenie uwagi na poniższe instrukcje:

- Urządzenie nie może być używane przez dzieci i należy je przechowywać poza ich zasięgiem.
- Osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych mogą korzystać z urządzenia wyłącznie pod nadzorem lub po przeszkoleniu w zakresie bezpiecznego użytkowania.
- Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem ani wykonywać jego czyszczenia i konserwacji.
- Aby zapobiec urazom, nigdy nie miksuj gorących składników ani napojów gazowanych (np. napojów typu cola). Składniki te mogą podczas miksowania powodować wzrost ciśnienia w zamkniętym pojemniku, co może skutkować gwałtownym wyrzuceniem zawartości po otwarciu.
- Nigdy nie uruchamiaj urządzenia bez składników.
- Nie używaj urządzenia do miksowania lepkich i bardzo gęstych produktów bez dodatku płynu, takich jak puree ziemniaczane, masło orzechowe, suszone owoce itp.
- Nie wkładaj większej ilości składników niż maksymalny poziom zaznaczony na boku pojemnika.
- Nie używaj szklanego pojemnika jako naczynia do przechowywania. Przed i po użyciu powinien być pusty.
- Nie przenoś urządzenia podczas pracy.
- Nie dotykaj urządzenia mokrymi lub wilgotnymi rękami.
- Podczas obsługi ostrych elementów tnących, opróżniania pojemnika oraz czyszczenia zachowaj szczególną ostrożność, aby uniknąć obrażeń.
- Nigdy nie zdejmuj pokrywy ani pojemnika, dopóki ruchome części całkowicie się nie zatrzymają.
- Nigdy nie wkładaj palców ani obcych przedmiotów do ruchomych części. Składniki wkładaj swobodnie lub dociskaj je za pomocą popychacza.
- Nigdy nie dotykaj ruchomych części urządzenia. Aby zapobiec urazom lub uszkodzeniom mienia, trzymaj palce, ręce, włosy, elementy odzieży oraz inne luźne przedmioty z dala od ruchomych części. W przypadku kontaktu natychmiast wyłącz urządzenie i odłącz je od zasilania.
- Przed podłączeniem do sieci upewnij się, że napięcie na tabliczce znamionowej odpowiada napięciu w gniazdku.
- Podłączaj urządzenie wyłącznie do prawidłowo uziemionego gniazda.
- Nie wkładaj ani nie wyjmuj wtyczki mokrymi rękami i nigdy nie ciągnij za przewód.
- Nigdy nie zanurzaj jednostki napędowej, przewodu zasilającego ani wtyczki w wodzie lub innych cieczach.
- Ustawiaj urządzenie wyłącznie na suchej, równej i stabilnej powierzchni, z dala od źródeł ciepła.
- Nie używaj urządzenia na zewnątrz, w wilgotnym lub wybuchowym środowisku.
- Nie uruchamiaj urządzenia bez obciążenia ani nie pozostawiaj go bez nadzoru podczas pracy.
- Przestrzegaj maksymalnego czasu ciągłej pracy wynoszącego 3 minuty.
- Urządzenie jest wyposażone w zabezpieczenie termiczne, które odcina zasilanie w przypadku przeciążenia silnika. Odłącz urządzenie i pozostaw do ostygnięcia.



## PRZYGOTOWANIE PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM

- Usuń wszystkie opakowania i naklejki reklamowe, w tym folię ochronną z panelu sterowania.
- Ustaw urządzenie na stabilnej, poziomej powierzchni.
- Upewnij się, że przewód zasilający ma wystarczającą długość, aby sięgnąć do gniazdka.
- Przed pierwszym użyciem umyj pojemnik do miksowania i akcesoria w ciepłej wodzie z niewielką ilością detergentu, następnie spłucz czystą wodą i dokładnie osusz.

## OBSŁUGA URZĄDZENIA

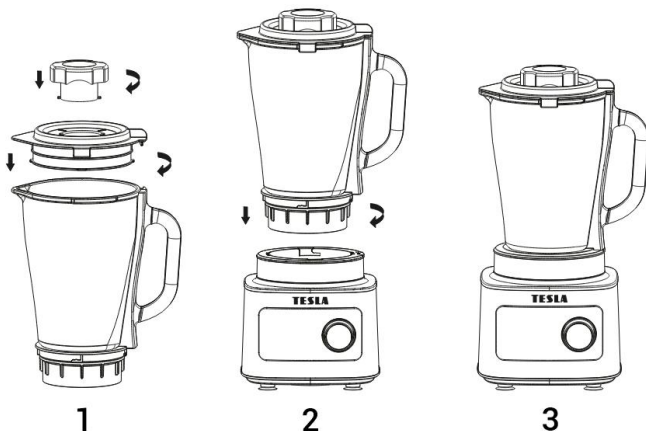


**OFF:** wyłączenie urządzenia

**ON:** włączenie urządzenia do programów automatycznych

**MIN – MAX:** regulacja prędkości miksowania

## UŻYTKOWANIE: SZKLANY POJEMNIK DO MIKSOWANIA



## URZĄDZENIE NIE BĘDZIE DZIAŁAĆ, JEŚLI POJEMNIK DO MIKSOWANIA NIE JEST PRAWIDŁOWO WŁOŻONY I ZABEZPIECZONY.

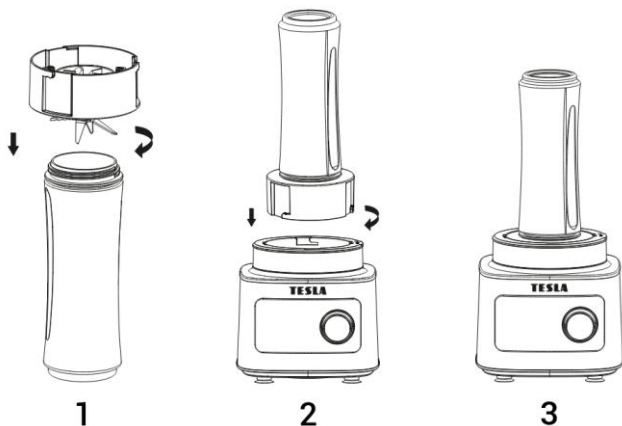
- Włóż składniki do szklanego pojemnika, zamknij go, zabezpiecz pokrywą i załóż pokrywkę (1).
- Nigdy nie dodawaj wrzących ani bardzo gorących płynów, szczególnie do zimnego pojemnika. Może to spowodować jego uszkodzenie lub rozprysk zawartości z powodu nagromadzonej pary. Jeśli chcesz miksować gorące zupy, najpierw pozwól im ostygnąć do temperatury około 60 °C.
- Upewnij się, że ilość składników nie przekracza oznaczenia MAX (1 500 ml). Zalecamy przestrzeganie maksymalnych ilości podanych w tabeli programów.
- Włóż szklany pojemnik do korpusu urządzenia i przekręć go zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aż zablokuje się na miejscu (2). Urządzenie nie będzie działać, jeśli pojemnik z pokrywą nie jest prawidłowo włożony i zabezpieczony.
- Sprawdź lekkim pociągnięciem do góry, czy pojemnik jest prawidłowo zamocowany (3).
- Podłącz urządzenie do gniazdka i ustaw pokrętło w pozycji „ON”.
- Jeśli podświetlenie pokręta miga na biało, oznacza to, że pojemnik lub pokrywa nie są prawidłowo zamocowane. Ustaw pokrętło w pozycji „OFF” i ponownie zmontuj urządzenie. Po

prawidłowym złożeniu podświetlenie będzie świecić ciągłym białym światłem.

- Wybierz program automatyczny lub ustaw pokrętko na żadaną prędkość. Zaczynij od najniższej prędkości i stopniowo ją zwiększaj.
- Po zakończeniu pracy ustaw pokrętko w pozycji „OFF”, poczekaj, aż ostrza całkowicie się zatrzymają, a następnie odłącz urządzenie od zasilania.
- Wymij szklany pojemnik z urządzenia, zdejmij pokrywę i przelej zawartość do odpowiedniego naczynia.

Gdy składniki zostaną przetworzone lub jeśli chcesz sprawdzić stopień przetworzenia, albo gdy składniki przyklejają się do zespołu ostrzy i ścianek pojemnika, wyłącz urządzenie, ustawiając pokrętko w pozycji „OFF”, i poczekaj, aż wszystkie ruchome części całkowicie się zatrzymają. Zdejmij pojemnik z korpusu blendera i sprawdź stan składników. W razie potrzeby użyj odpowiedniej szpatułki, aby oczyścić wewnętrzne ścianki pojemnika, lub dodaj więcej składników. Następnie ponownie zamontuj i zabezpiecz pojemnik z pokrywą na urządzeniu, aby kontynuować miksowanie.

## UŻYTKOWANIE: BUTELKA PRZENOŚNA



### URZĄDZENIE NIE BĘDZIE DZIAŁAĆ, JEŚLI BUTELKA PRZENOŚNA NIE JEST PRAWIDŁOWO WŁOŻONA I ZABEZPIECZONA.

- Włóż składniki do butelki przenośnej i zamknij ją zespołem ostrzy (1).
- Włóż butelkę przenośną do korpusu urządzenia i przekręć ją zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aż zablokuje się na miejscu (2). Urządzenie nie będzie działać, jeśli pojemnik nie jest prawidłowo włożony i zabezpieczony.
- Sprawdź lekkim pociągnięciem do góry, czy butelka przenośna jest prawidłowo zamocowana (3).
- Podłącz urządzenie do gniazdka i ustaw pokrętko w pozycji „ON”.
- Jeśli podświetlenie pokrętkła miga na biało, oznacza to, że pojemnik nie jest prawidłowo zamocowany. Ustaw pokrętko w pozycji „OFF” i ponownie zmontuj urządzenie. Po prawidłowym złożeniu podświetlenie będzie świecić ciągłym białym światłem.
- Wybierz program automatyczny lub ustaw pokrętko na żadaną prędkość. Zaczynij od najniższej prędkości i stopniowo ją zwiększaj.
- Po zakończeniu pracy ustaw pokrętko w pozycji „OFF”, poczekaj, aż ostrza całkowicie się

zatrzymają, a następnie odłącz urządzenie od zasilania.

- Wyjmij butelkę przenośną z urządzenia i powoli odkręć zespół ostrzy, aby uwolnić ewentualne ciśnienie powstałe podczas miksowania.
- Nakręć zakrętkę butelki przenośnej.
- Nie pozostawiaj zmiksowanych mieszanek przez dłuższy czas w zamkniętej butelce przenośnej. Cukry zawarte w owocach i warzywach mogą z czasem fermentować, co powoduje powstawanie gazów i wzrost ciśnienia w zamkniętej butelce.

## **OSTRZEŻENIE**

- Jeśli pierścień uszczelniający zespołu ostrzy jest uszkodzony lub nieprawidłowo zamocowany, może dojść do wycieku zawartości. Ostrza są bardzo ostre, dlatego należy zachować ostrożność podczas ich obsługi, aby uniknąć obrażeń.
- Maksymalny czas ciągłej pracy urządzenia nie może przekraczać 3 minut. Przed ponownym użyciem odczekaj co najmniej 5–10 minut, aż urządzenie ostygnie.

## **URZĄDZENIE NIE JEST PRZEZNACZONE DO:**

- składników o twardych skorupkach, mięsa z kośćmi i ścięgnami ani do mielenia mięsa.
- przetwarzania dużych kawałków całkowicie zamrożonych składników lub bardzo twardych produktów, które bez odpowiedniej ilości płynu trudno byłoby pokroić nożem kuchennym. Zawsze dodaj niewielką ilość płynu, aby ułatwić proces miksowania.
- przygotowywania puree ziemniaczanego, efekt będzie kleisty.
- ubijania białek jaj lub śmietany.
- wyrabiania ciężkich ciast, takich jak ciasto na chleb lub pizzę, może to przeciążyć silnik lub uszkodzić pojemnik.
- wyciskania soków.

## **PROGRAMY AUTOMATYCZNE**

Programy automatyczne działają w cyklach, w których naprzemiennie występuje wysoka prędkość i przerwy. Ustaw pokrętko w pozycji „ON” białe podświetlenie zaświeci się ciągłym światłem. Jeśli urządzenie nie jest prawidłowo złożone, podświetlenie będzie migać na biało. Wybierz program, naciskając ikonę na wyświetlaczu, podczas miksowania ikona programu będzie migać. Po zakończeniu programu urządzenie zatrzyma się, podświetlenie pozostanie włączone, a ikona programu będzie świecić światłem ciągłym. Podczas korzystania z programu automatycznego nie można używać regulacji prędkości (MIN – MAX). Po zakończeniu pracy ustaw pokrętko w pozycji „OFF”, poczekaj, aż ostrza całkowicie się zatrzymają, i odłącz urządzenie od zasilania.

## PROGRAMY

<b>SMOOTHIE</b>	Przygotowanie smoothie oraz miksowanie miękkich składników lub mniejszej ilości składników stałych przy większym udziale płynu, np. cytrusów, bananów lub jabłek. Maksymalna zalecana objętość 1 litr. Czas trwania programu ok. 62 sekundy.
<b>JUICE</b>	Przygotowanie napojów owocowych i warzywnych z większej ilości miękkich składników lub z twardszych składników pokrojonych na mniejsze kawałki, np. ananasa lub marchewki. Maksymalna zalecana objętość 1,5 litra. Czas trwania programu ok. 74 sekundy.
<b>ICE CREAM</b>	Przygotowanie lodów lub deserów z mrożonych owoców. Zalecany przepis: 250 g mrożonych truskawek, 250 g mrożonego mango (kawałki ok. 20 × 20 mm) oraz 600 ml wody lub jogurtu waniliowego. Maksymalna zalecana objętość 1,2 litra. Czas trwania programu ok. 99 sekund.
<b>ICE CRUSH</b>	Do kruszenia lodu i przygotowania kruszonego lodu. Używaj maksymalnie 10 kostek lodu o wymiarach do 25 × 25 × 25 mm. Czas trwania programu ok. 40 sekund.
<b>MILKSHAKE</b>	Przygotowanie koktajli mlecznych. Maksymalna zalecana objętość 1 litr. Czas trwania programu ok. 54 sekundy.
<b>CLEAN</b>	Szybkie usuwanie resztek składników z pojemnika i zespołu ostrzy. Czas trwania programu ok. 20 sekund.

## WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE UŻYTKOWANIA

- Podane programy są przeznaczone do standardowych składników w zalecanej ilości. Twarde składniki, duże kawałki, nadmierna ilość składników lub brak płynu mogą pogorszyć efekt, spowodować przeciążenie lub uszkodzenie urządzenia.
- Przed włożeniem do pojemnika zalecamy pokroić twarde lub większe składniki na mniejsze kawałki. Podczas miksowania twardych składników lub większej ilości składników na krótko zdejmij miarkę z pokrywy i przy włączonym urządzeniu stopniowo dodawaj składniki przez otwór w pokrywie.
- Twarde składniki, takie jak rośliny strączkowe lub soja, przed obróbką namocz w wodzie.
- Twardych lub tłustych orzechów nie miksuj zbyt długo – może dojść do zgęstnienia mieszanki.
- Przy przygotowywaniu majonezu włóż do urządzenia wszystkie składniki oprócz oleju. Zdejmij miarkę z pokrywy, a następnie podczas pracy urządzenia powoli dolewaj olej przez otwór w pokrywie.
- Najpierw wlej do urządzenia płyny, a dopiero potem dodaj składniki stałe.
- Do bezpiecznego dociskania składników podczas pracy używaj popychacza.
- W przypadku pieniących się płynów, np. mleka, napełnij pojemnik maksymalnie do 1 000 ml, aby zapobiec przelaniu.
- W urządzeniu można przetwarzać również gorące płyny, takie jak zupy czy sosy, ale tylko do temperatury 60 °C.
- Zaleca się rozpoczęcie od najniższej prędkości i stopniowe jej zwiększanie.
- Jeśli składniki podczas pracy są odrzucane na ścianki pojemnika, oznacza to zbyt wysoką prędkość, w takim przypadku należy ją zmniejszyć.
- Podczas miksowania pozostaw miarkę w pokrywie, aby zapobiec rozpryskiwaniu zawartości. Jeśli konieczne jest dodanie składników lub użycie popychacza, wykonaj to szybko.
- Czas przygotowania zazwyczaj wynosi kilkadziesiąt sekund. Dla większości składników obowiązuje zasada: im dłużej miksujesz, tym drobniejszy będzie efekt.

- Jeśli konsystencja nie jest zadowalająca, wyłącz urządzenie, wymieszaj składniki, usuń część zawartości lub dodaj więcej płynu.

## **OCHRONA PRZED PRZEGRZANIEM**

Nie zasłaniaj otworów wentylacyjnych na spodzie urządzenia, aby zapobiec przegrzaniu. Jeśli urządzenie się przegrzeje, automatycznie się wyłączy. Przed ponownym użyciem odłącz je od zasilania i odczekaj około godzinę, aż ostygnie.

## **CZYSZCZENIE I KONSERWACJA**

Aby ułatwić czyszczenie pojemnika miksującego, możesz użyć automatycznego programu czyszczenia. Napełnij pojemnik ciepłą wodą do połowy objętości i wybierz program „CLEAN”. Następnie wylej zawartość, odkręć zespół ostrzy i opłucz wszystkie części czystą wodą.

- Przed czyszczeniem odłącz urządzenie od zasilania i pozostaw do całkowitego ostygnięcia.
- Nigdy nie zanurzaj kabla, wtyczki ani urządzenia w wodzie.
- Czyść urządzenie i pojemniki po każdym użyciu.
- Nie używaj ostrych ani metalowych przedmiotów, materiałów ściernych ani szorstkich gąbek czy druciaków.
- Podstawę urządzenia i zewnętrzne części przecieraj wilgotną ściereczką.
- Pojemnik miksujący, pokrywę z blokadą oraz miarkę myj w ciepłej wodzie z dodatkiem detergentu, a następnie dokładnie opłucz czystą wodą.
- Zdejmij i wyczyść pierścień uszczelniający z zespołu ostrzy.
- Nie dotykaj ostrzy – są bardzo ostre. Czyść je miękką gąbką w gorącej wodzie z detergentem, a następnie dokładnie opłucz czystą wodą. Nie zanurzaj zespołu ostrzy w wodzie.
- Pojemniki i ich akcesoria można myć w zmywarce.
- Program automatyczny „CLEAN” nie zastępuje dokładnego czyszczenia ręcznego.

## **WSPARCIE TECHNICZNE**

Potrzebujesz pomocy przy konfiguracji i obsłudze TESLA CrunchX Power NF650?

Skontaktuj się z nami: [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu).

## **MATERIAŁY EKSPLOATACYJNE I AKCESORIA**

Materiały eksploatacyjne i akcesoria (zapasowe ostrza, uszczelki, butelki przenośne itp.) można zakupić w oficjalnym sklepie marki TESLA: [eshop.tesla-electronics.eu](http://eshop.tesla-electronics.eu).

## **NAPRAWA GWARANCYJNA**

W celu naprawy gwarancyjnej skontaktuj się ze sprzedawcą, u którego zakupiono produkt TESLA.

## Gwarancja NIE OBEJMUJE:

- używania urządzenia do innych celów
- normalnego zużycia
- nieprzestrzegania „Ważnych wskazówek bezpieczeństwa” zawartych w instrukcji obsługi
- uszkodzeń elektromechanicznych lub mechanicznych spowodowanych niewłaściwym użytkowaniem
- szkód spowodowanych czynnikami zewnętrznymi, takimi jak woda, ogień, elektryczność statyczna, przepięcia itp.
- szkód spowodowanych nieodpowiednią lub nieautoryzowaną ingerencją w urządzenie
- nieczytelnego numeru seryjnego urządzenia

## DEKLARACJA ZGODNOŚCI

My, TESLA Electronics LTD, oświadczamy, że to urządzenie spełnia zasadnicze wymagania oraz inne odpowiednie postanowienia norm i przepisów właściwych dla danego typu urządzenia.



Ten produkt spełnia wymagania Unii Europejskiej.



Zapoznaj się z lokalnym systemem selektywnej zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Postępuj zgodnie z lokalnymi przepisami i nie wyrzucaj zużytych produktów do odpadów komunalnych. Prawidłowa utylizacja starego produktu pomaga zapobiegać potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska i zdrowia ludzi.

Ze względu na ciągły rozwój i ulepszanie produktu zastrzegamy sobie prawo do wprowadzania zmian w instrukcji obsługi. Aktualną wersję instrukcji zawsze znajdziesz na stronie [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu) przy danym modelu.

Wygląd i specyfikacje mogą ulec zmianie bez wcześniejszego powiadomienia, błędy drukarskie zastrzeżone.

Stimate client,  
vă mulțumim că ați ales TESLA CrunchX Power NF650.

## **INSTRUCȚIUNI IMPORTANTE DE SIGURANȚĂ** **ACEST PRODUS ESTE DESTINAT NUMAI UTILIZĂRII ÎN GOSPODĂRIE.**

Acest aparat este un dispozitiv electromecanic complex, vă rugăm să acordați atenție următoarelor instrucțiuni:

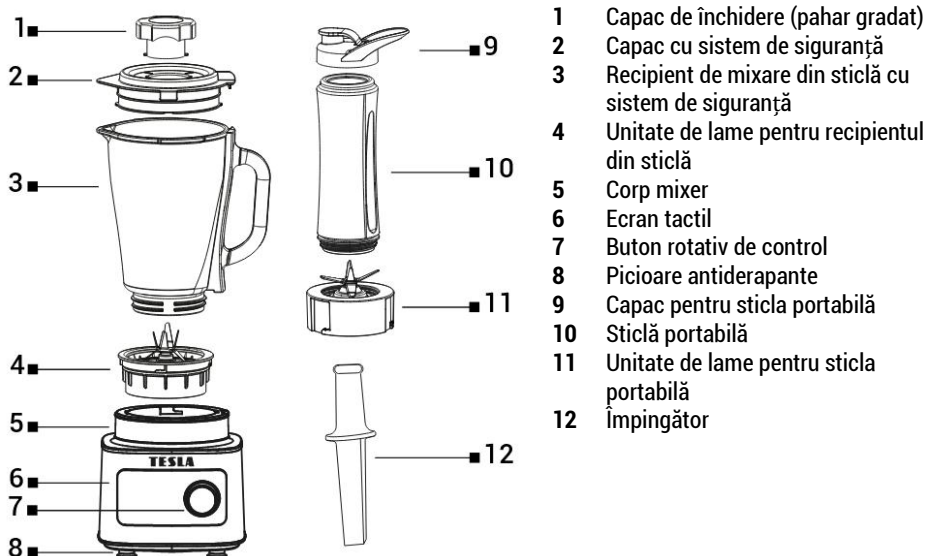
- Aparatul nu trebuie utilizat de copii și trebuie ținut departe de aceștia.
- Persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse pot utiliza aparatul numai sub supraveghere sau după ce au fost instruite privind utilizarea în siguranță.
- Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul și nu trebuie să efectueze curățarea sau întreținerea acestuia.
- Pentru a evita rănirile, nu mixați niciodată ingrediente fierbinți sau băuturi carbogazoase (de ex. sucuri). Acestea pot crea presiune în recipientele închise și pot provoca expulzarea conținutului la deschidere.
- Nu utilizați niciodată aparatul în gol, fără ingrediente.
- Nu utilizați aparatul pentru mixarea alimentelor lipicioase sau foarte dense fără lichid, cum ar fi piureul de cartofi, untul de arahide, fructele uscate etc.
- Nu introduceți mai multe alimente decât nivelul maxim permis indicat pe recipient.
- Nu utilizați recipientul din sticlă ca recipient de depozitare. Mențineți-l gol înainte și după utilizare.
- Nu mutați aparatul în timpul funcționării.
- Nu atingeți aparatul cu mâinile ude sau umede.
- Manipulați cu atenție unitățile cu lame ascuțite, la golirea recipientului și în timpul curățării, pentru a evita rănirea.
- Nu scoateți niciodată capacul sau recipientul până când părțile rotative nu se opresc complet.
- Nu introduceți niciodată degetele sau obiecte străine în părțile rotative. Introduceți ingredientele liber sau împingeți-le cu ajutorul împingătorului.
- Nu atingeți niciodată părțile în mișcare ale aparatului. Pentru a evita rănirile sau deteriorarea bunurilor, țineți degetele, mâinile, părul, îmbrăcămintea sau alte obiecte la distanță de părțile în mișcare. Dacă are loc un contact, opriți imediat aparatul și deconectați-l de la priză.
- Înainte de conectarea la priză, asigurați-vă că tensiunea de pe eticheta aparatului corespunde tensiunii din rețeaua electrică.
- Conectați aparatul numai la o priză corect împământată.
- Nu introduceți sau scoateți ștecherul din priză cu mâinile ude și nu trageți niciodată de cablu.
- Nu scufundați niciodată unitatea de bază, cablul sau ștecherul în apă sau alte lichide.
- Așezați aparatul numai pe o suprafață uscată, plană și stabilă, la o distanță suficientă de sursele de căldură.
- Nu utilizați aparatul în medii exterioare, umede sau explozive.
- Nu porniți aparatul în gol și nu îl lăsați nesupravegheat în timpul funcționării.
- Respectați timpul maxim de funcționare continuă de 3 minute.
- Aparatul este echipat cu protecție termică care întrerupe alimentarea în caz de suprasarcină a motorului. Deconectați aparatul și lăsați-l să se răcească.

- Aparatul este echipat cu un sistem de siguranță care împiedică pornirea în cazul montajului incorect; nu utilizați acest sistem pentru oprirea aparatului.
- Deconectați întotdeauna aparatul de la rețea atunci când nu este supravegheat, înainte de montare, demontare, curățare sau înlocuirea accesoriilor.
- Verificați regulat starea aparatului și a accesoriilor. Pentru a evita riscul de rănire sau deteriorare, nu utilizați aparatul dacă accesoriile sunt uzate sau deteriorate. Dacă prezintă semne de uzură sau defecte, contactați un service autorizat pentru înlocuire.
- Dacă cablul de alimentare este deteriorat sau aparatul nu funcționează corect, reparațiile trebuie efectuate exclusiv de un service autorizat.
- Nu încercați să reparați singuri aparatul, în caz contrar garanția devine nulă.
- Dacă aparatul este utilizat incorect, în scopuri profesionale sau semi-profesionale, sau nu este utilizat conform instrucțiunilor, garanția devine nulă.
- Utilizați numai accesoriile originale TESLA destinate acestui model.
- Reparațiile și orice intervenții asupra aparatului pot fi efectuate doar de un service autorizat TESLA.
- Producătorul și importatorul în Uniunea Europeană nu sunt responsabili pentru daunele cauzate de utilizarea aparatului, cum ar fi răniri, arsuri, incendii, deteriorarea bunurilor etc.

### INFORMAȚII IMPORTANTE DESPRE CABLUL DE ALIMENTARE

Conectați cablul de alimentare direct numai la o priză electrică cu împământare, nu utilizați prelungitoare. Pentru a reduce riscul de electrocutare, nu încercați să modificați în niciun fel conectorul cablului. Lungimea cablului de alimentare reduce riscul de încurcare sau împiedicare de acesta. Nu așezați niciodată aparatul pe sau în apropierea suprafețelor fierbinți sau alunecoase; cablul de alimentare nu trebuie să fie niciodată în apropierea sau în contact cu părțile fierbinți ale aparatului, surse de căldură sau să fie așezat pe margini ascuțite.

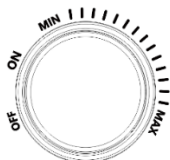
### DESCRIERE



## PREGĂTIRE ÎNAINTE DE PRIMA UTILIZARE

- Îndepărtați toate ambalajele și etichetele, inclusiv folia de protecție de pe panoul de control.
- Așezați aparatul pe o suprafață stabilă și plană.
- Asigurați-vă că cablul de alimentare are o lungime suficientă până la priză.
- Înainte de prima utilizare, spălați recipientul de mixare și accesoriile cu apă caldă și o cantitate mică de detergent, clătiți cu apă curată și ștergeți până la uscare.

## UTILIZAREA APARATULUI

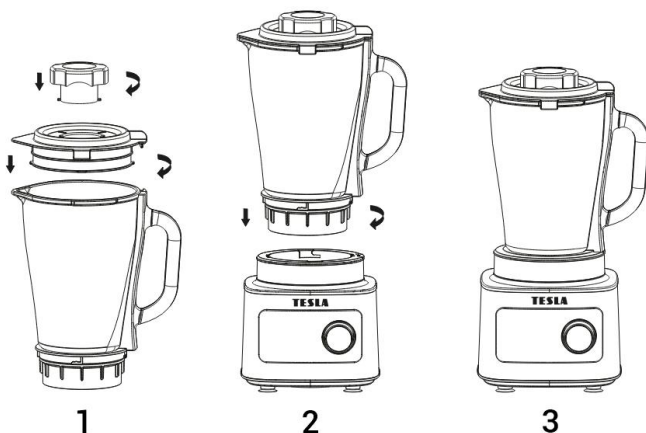


**OFF:** oprirea aparatului

**ON:** pornirea aparatului pentru programe automate

**MIN – MAX:** reglarea vitezei de mixare

## UTILIZARE: RECIPIENT DE MIXARE DIN STICLĂ



## APARATUL NU VA FUNCȚIONA DACĂ RECIPIENTUL DE MIXARE NU ESTE INTRODUS ȘI FIXAT CORECT.

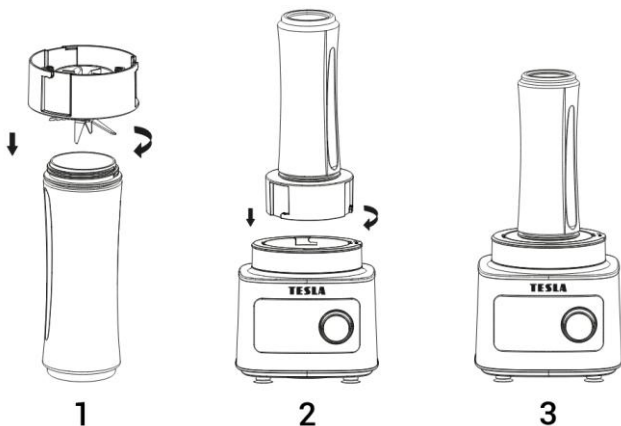
- Introduceți ingredientele în recipientul din sticlă, închideți-l și fixați-l cu capacul, apoi montați capacul de închidere (1).
- Nu adăugați niciodată lichide fierbinți sau clocotite, mai ales într-un recipient rece. Acest lucru poate duce la deteriorarea recipientului sau la stropirea conținutului din cauza acumulării de abur. Dacă trebuie să mixați supe fierbinți, lăsați-le mai întâi să se răcească la aproximativ 60 °C.
- Asigurați-vă că cantitatea de ingrediente nu depășește marcajul MAX (1 500 ml). Recomandăm respectarea cantității maxime indicate în tabelul programelor.
- Introduceți recipientul din sticlă în corpul aparatului și rotiți-l în sensul acelor de ceasornic până când se fixează în poziție (2). Aparatul nu va funcționa dacă recipientul cu capac nu este introdus și fixat corect.
- Verificați printr-o ușoară tragere în sus că recipientul din sticlă este bine fixat (3).
- Conectați aparatul la priză și rotiți selectorul în poziția „ON”.
- Dacă iluminarea selectorului clipește alb, înseamnă că recipientul sau capacul nu sunt montate

corect. Opriți aparatul în poziția „OFF” și reasamblați-l. După montarea corectă, iluminarea va rămâne aprinsă continuu.

- Selectați un program automat sau rotiți selectorul la viteza dorită. Începeți cu viteza cea mai mică și creșteți-o treptat.
- După finalizarea preparării, rotiți selectorul în poziția „OFF”, așteptați până când lamele se opresc complet și deconectați aparatul de la priză.
- Scoateți recipientul din sticlă din corpul aparatului, îndepărtați capacul și turnați conținutul într-un recipient adecvat.

După ce alimentele sunt procesate sau dacă trebuie să verificați starea acestora ori dacă se lipsesc de unitatea de lame și de pereții recipientului, opriți aparatul rotind selectorul în poziția „OFF” și așteptați până când toate părțile rotative se opresc complet. Scoateți recipientul din corpul mixerului și verificați starea ingredientelor. Cu ajutorul unei spatule adecvate, curățați pereții interiori ai recipientului sau adăugați alte ingrediente. Montați și fixați din nou recipientul cu capacul pe aparat pentru a continua mixarea.

### UTILIZARE: STICLĂ PORTABILĂ



### APARATUL NU VA FUNCȚIONA DACĂ STICLA PORTABILĂ NU ESTE INTRODUSĂ ȘI FIXATĂ CORECT.

- Introduceți ingredientele în sticla portabilă și închideți-o cu unitatea de lame (1).
- Introduceți sticla portabilă în corpul aparatului și rotiți-o în sensul acelor de ceasornic până când se fixează în poziție (2). Aparatul nu va funcționa dacă recipientul nu este introdus și fixat corect.
- Verificați printr-o ușoară tragere în sus că sticla portabilă este bine fixată (3).
- Conectați aparatul la priză și rotiți selectorul în poziția „ON”.
- Dacă iluminarea selectorului clipește alb, înseamnă că recipientul nu este montat corect. Opriți aparatul în poziția „OFF” și reasamblați-l. După montarea corectă, iluminarea va rămâne aprinsă continuu.
- Selectați un program automat sau rotiți selectorul la viteza dorită. Începeți cu viteza cea mai mică și creșteți-o treptat.
- După finalizarea preparării, rotiți selectorul în poziția „OFF”, așteptați până când lamele se opresc complet și deconectați aparatul de la priză.
- Scoateți sticla portabilă din corpul aparatului și deșurubați lent unitatea de lame pentru a elibera

eventualul presiune acumulată în timpul mixării.

- Înșurubați capacul sticlei portabile.
- Nu lăsați amestecurile mixate să stea mult timp în sticla portabilă închisă. Zahărul din fructe și legume poate fermenta în timp, eliberând gaze care duc la creșterea presiunii în recipientul închis.

#### ATENȚIONARE

- PDacă inelul de etanșare al unității de lame este deteriorat sau montat incorect, poate apărea scurgerea conținutului. Lamele sunt foarte ascuțite, manipulați-le cu atenție pentru a evita rănirea.
- Timpul maxim de funcționare continuă nu trebuie să depășească 3 minute. Înainte de utilizarea ulterioară, așteptați cel puțin 5–10 minute și lăsați aparatul să se răcească.

#### APARATUL NU ESTE POTRIVIT PENTRU:

- ingrediente cu coajă tare, carne cu oase și tendoane sau pentru măcinarea cărnii.
- procesarea bucăților mari de ingrediente complet congelate sau a alimentelor foarte dure, care ar fi greu de tăiat cu un cuțit fără o cantitate suficientă de lichid. Adăugați întotdeauna puțin lichid pentru a facilita mixarea.
- prepararea piureului de cartofi, rezultatul va avea o textură lipicioasă.
- baterea albușurilor sau a smântânii.
- frământarea aluaturilor grele, cum ar fi aluatul de pâine sau pizza, acestea pot supraîncărca motorul sau deteriora recipientul.
- stoarcerea sucurilor.

#### PROGRAME AUTOMATE

Programele automate funcționează în cicluri, în care se alternează viteza mare cu opriri. Rotiți selectorul în poziția „ON”, iar iluminarea albă va rămâne aprinsă continuu. Dacă aparatul nu este asamblat corect, iluminarea va clipi alb. Selectați programul apăsând pictograma de pe display – în timpul mixării, pictograma programului va clipi. După finalizarea programului, aparatul se va opri, iluminarea albă se va aprinde din nou continuu, iar pictograma programului va rămâne aprinsă. În timpul utilizării programelor automate nu se poate folosi reglarea vitezei (MIN – MAX). După finalizarea preparării, rotiți selectorul în poziția „OFF”, așteptați până când lamele se opresc complet și deconectați aparatul de la priză.

#### PROGRAME

<b>SMOOTHIE</b>	Prepararea smoothie-urilor și mixarea ingredientelor moi sau a unei cantități mai mici de ingrediente solide cu un raport mai mare de lichid, de exemplu citrice, banane sau mere. Volum maxim recomandat 1 litru. Durata programului aproximativ 62 secunde.
<b>JUICE</b>	Prepararea băuturilor din fructe și legume dintr-o cantitate mai mare de ingrediente moi sau din ingrediente mai dure tăiate în bucăți mici, de exemplu ananas sau morcovi. Volum maxim recomandat 1,5 litri. Durata programului aproximativ 74 secunde.
<b>ICE CREAM</b>	Prepararea înghețatei sau a deserturilor din fructe congelate. Rețetă recomandată: 250 g căpșuni congelate, 250 g mango congelat (dimensiunea bucăților aprox. 20 x 20 mm) și 600 ml apă sau iaurt de vanilie. Volum maxim recomandat 1,2 litri. Durata programului aproximativ 99 secunde.

<b>ICE CRUSH</b>	Pentru zdrobirea gheții și prepararea gheții zdrobite. Utilizați maximum 10 cuburi de gheață cu dimensiuni de până la 25 × 25 × 25 mm. Durata programului aproximativ 40 secunde.
<b>MILKSHAKE</b>	Prepararea milkshake-urilor. Volum maxim recomandat 1 litru. Durata programului aproximativ 54 secunde.
<b>CLEAN</b>	Îndepărtarea rapidă a resturilor de ingrediente din recipient și de pe unitatea de lame. Durata programului aproximativ 20 secunde.

## SFATURI

- Programele menționate sunt destinate ingredientelor obișnuite în cantitățile recomandate. Ingredientele dure, bucățile mari, cantitatea excesivă sau lipsa lichidului pot duce la rezultate slabe, suprasolicitare sau deteriorarea aparatului.
- Înainte de a le introduce în recipient, se recomandă tăierea ingredientelor dure sau mai mari în bucăți mai mici. La mixarea ingredientelor dure sau în cantitate mai mare, scoateți pentru scurt timp capacul de închidere și, în timp ce aparatul funcționează, adăugați treptat ingredientele prin deschiderea din capac.
- Ingredientele dure, cum ar fi leguminoasele sau boabele de soia, trebuie înmuiate în apă înainte de procesare.
- Nu mixați prea mult timp nucile dure sau grase, deoarece amestecul se poate întări.
- La prepararea maionezei, introduceți în aparat toate ingredientele, cu excepția uleiului. Scoateți capacul de închidere și apoi, în timpul funcționării, adăugați treptat uleiul prin deschiderea din capac.
- Mai întâi turnați lichidele în aparat și abia apoi adăugați ingredientele solide.
- Pentru împingerea în siguranță a ingredientelor în timpul funcționării, utilizați împingătorul.
- În cazul lichidelor spumoase, de ex. lapte, umpleți recipientul maxim până la 1 000 ml pentru a evita revărsarea.
- În aparat pot fi procesate și lichide fierbinți, cum ar fi supe sau sosuri, dar doar până la temperatura de 60 °C.
- Se recomandă setarea inițială a vitezei minime și creșterea treptată a acesteia.
- Dacă ingredientele sunt aruncate pe pereții recipientului în timpul funcționării, viteza este prea mare – reduceți-o.
- Lăsați capacul de închidere introdus în timpul mixării pentru a preveni stropirea conținutului. Dacă este necesar să adăugați ingrediente sau să utilizați împingătorul în timpul funcționării, acționați rapid.
- Timpul de preparare este, de obicei, de ordinul zecilor de secunde. Pentru majoritatea ingredientelor, cu cât mixați mai mult, cu atât rezultatul va fi mai fin.
- Dacă nu sunteți mulțumit de consistență, opriți aparatul, amestecați ingredientele, îndepărtați o parte din conținut sau adăugați mai mult lichid.

## PROTECȚIE ÎMPOTRIVA SUPRAÎNCĂLZIRII

Nu acoperiți orificiile de ventilație de pe partea inferioară a aparatului pentru a preveni supraîncălzirea. Dacă aparatul se supraîncălzește, se va opri automat. Înainte de utilizarea din nou, deconectați-l de la priză și așteptați aproximativ o oră până se răcește.

## **CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE**

Pentru o curățare ușoară a recipientului de mixare, puteți utiliza programul automat de curățare. Umpleți recipientul cu apă caldă până la jumătate din volum și selectați programul „CLEAN”. Apoi goliți conținutul, deșurubați unitatea de lame și clătiți toate componentele cu apă curată.

- Înainte de curățare, deconectați aparatul de la priză și lăsați-l să se răcească complet.
- Nu scufundați niciodată cablul, ștecherul sau aparatul în apă.
- Curățați aparatul și recipientele după fiecare utilizare.
- Nu utilizați obiecte ascuțite sau metalice, materiale abrazive sau bureți duri ori sârmă de curățat.
- Ștergeți baza aparatului și părțile exterioare cu o cârpă umedă.
- Spălați recipientul de mixare, capacul cu sistem de siguranță și capacul de închidere cu apă caldă și detergent, apoi clătiți bine cu apă curată.
- Scoateți și curățați inelul de etanșare al unității de lame.
- Nu atingeți lama – este foarte ascuțită. Curățați-o cu un burete moale și apă caldă cu detergent, apoi clătiți bine cu apă curată. Nu scufundați unitatea de lame în apă.
- Recipientele și accesoriile pot fi spălate în mașina de spălat vase.
- Programul automat „CLEAN” nu înlocuiește curățarea manuală temeinică.

## **SUPORT TEHNIC**

Aveți nevoie de ajutor cu configurarea și utilizarea TESLA CrunchX Power NF650?

Contactați-ne: [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu).

## **MATERIALE CONSUMABILE ȘI ACCESORII**

Materialele consumabile și accesoriile (lame de schimb, garnituri, sticle portabile etc.) pot fi achiziționate din magazinul oficial TESLA: [eshop.tesla-electronics.eu](http://eshop.tesla-electronics.eu).

## **REPARAȚII ÎN GARANȚIE**

Pentru reparații în garanție, contactați vânzătorul de la care ați achiziționat produsul TESLA.

### **Garanția NU SE APLICĂ pentru:**

- utilizarea aparatului în alte scopuri
- uzura normală
- nerespectarea „Instrucțiunilor importante de siguranță” din manualul de utilizare
- deteriorări electromecanice sau mecanice cauzate de utilizare necorespunzătoare
- daune cauzate de factori externi precum apă, foc, electricitate statică, supratensiuni etc.
- daune cauzate de intervenții neautorizate sau neprofesionale asupra aparatului
- număr de serie ilizibil

## DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

Noi, TESLA Electronics LTD, declarăm că acest aparat este în conformitate cu cerințele esențiale și alte prevederi relevante ale standardelor și reglementărilor aplicabile acestui tip de produs.



Acest produs îndeplinește cerințele Uniunii Europene.



Vă rugăm să vă informați despre sistemul local de colectare separată a echipamentelor electrice și electronice. Respectați reglementările locale și nu eliminați produsele vechi împreună cu deșeurile menajere. Eliminarea corectă a produsului ajută la prevenirea efectelor negative asupra mediului și sănătății umane.

Având în vedere dezvoltarea și îmbunătățirea continuă a produsului, ne rezervăm dreptul de a modifica manualul de utilizare. Versiunea actuală a manualului este disponibilă întotdeauna pe [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu) pentru acest model.

Designul și specificațiile pot fi modificate fără notificare prealabilă, erorile de tipar sunt rezervate.

Vážený zákazník,  
ďakujeme, že ste si vybrali TESLA CrunchX Power NF650.

## **DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA**

**TENTO VÝROBOK JE URČENÝ LEN NA POUŽITIE V DOMÁCNOSTI.**

Tento spotrebič je zložené elektromechanické zariadenie, venujte prosím pozornosť týmto pokynom:

- Spotrebič nesmú používať deti a musí byť uchovávaný mimo ich dosahu.
- Osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami môžu spotrebič používať iba pod dohľadom alebo po poučení o bezpečnom používaní.
- Deti sa so spotrebičom nesmú hrať a nesmú vykonávať jeho čistenie ani údržbu.
- Aby ste predišli zraneniu, nikdy nemixujte horúce ingrediencie ani ingrediencie sýtené oxidom uhličitým (limonády). Tieto prísady môžu počas mixovania natlakovať uzavreté nádoby a pri otvorení môže dôjsť k prudkému vystreknutiu obsahu.
- Nikdy neprevádzkujte spotrebič naprázdno bez ingrediencií.
- Nepoužívajte spotrebič na mixovanie lepkavých a príliš hustých potravín bez tekutiny, napríklad zemiakovej kaše, orechových masiel, sušeného ovocia a pod.
- Nevkladajte viac potravín, než je uvedená maximálna povolená úroveň vyznačená na boku mixovacej nádoby.
- Nepoužívajte sklenenú nádobu mixéra ako skladovacia nádobu. Pred a po použití ju udržiavajte prázdnu.
- Nepremiestňujte spotrebič, keď je v prevádzke.
- Nedotýkajte sa spotrebiča mokkými alebo vlhkými rukami.
- Pri manipulácii s ostrými nožovými jednotkami, vyprázdňovaní nádoby a počas čistenia dbajte na zvýšenú opatrnosť, aby ste sa neporanili.
- Nikdy nesnímajte veko ani nádobu, kým sa rotujúce časti úplne nezastavia.
- Nikdy nevkladajte do rotujúcich častí prsty ani cudzie predmety. Potraviny vkladajte voľne alebo ich zatlačte nadol pomocou pechovadla.
- Nikdy sa nedotýkajte pohyblivých častí spotrebiča. Aby ste zabránili zraneniu osôb alebo poškodeniu majetku, udržiavajte prsty, ruky, vlasy, časti oblečenia alebo iné voľné predmety v dostatočnej vzdialenosti od pohyblivých častí spotrebiča. Ak dôjde ku kontaktu s pohyblivými časťami, okamžite spotrebič vypnite a odpojte napájací kábel zo zásuvky.
- Pred pripojením do elektrickej zásuvky sa uistite, že napätie na typovom štítku zodpovedá napätiu vo vašej zásuvke.
- Spotrebič pripájajte iba k riadne uzemnenej zásuvke.
- Vidlicu napájacieho kábla nezasúvajte ani nevyťahujte zo zásuvky mokkými rukami a nikdy neťahajte za samotný kábel.
- Pohonnú jednotku, napájací kábel ani zástrčku nikdy neponárajte do vody ani iných kvapalín.
- Spotrebič umiestňujte iba na suchý, rovný a stabilný povrch v dostatočnej vzdialenosti od zdrojov tepla.
- Nepoužívajte spotrebič vo vonkajšom, vlhkom alebo výbušnom prostredí.
- Nespúšťajte spotrebič naprázdno ani ho nenechávajte v prevádzke bez dozoru.
- Dodržujte maximálnu dobu nepretržitej prevádzky 3 minúty.
- Spotrebič je vybavený tepelnou bezpečnostnou poistkou, ktorá preruší prívod prúdu v prípade

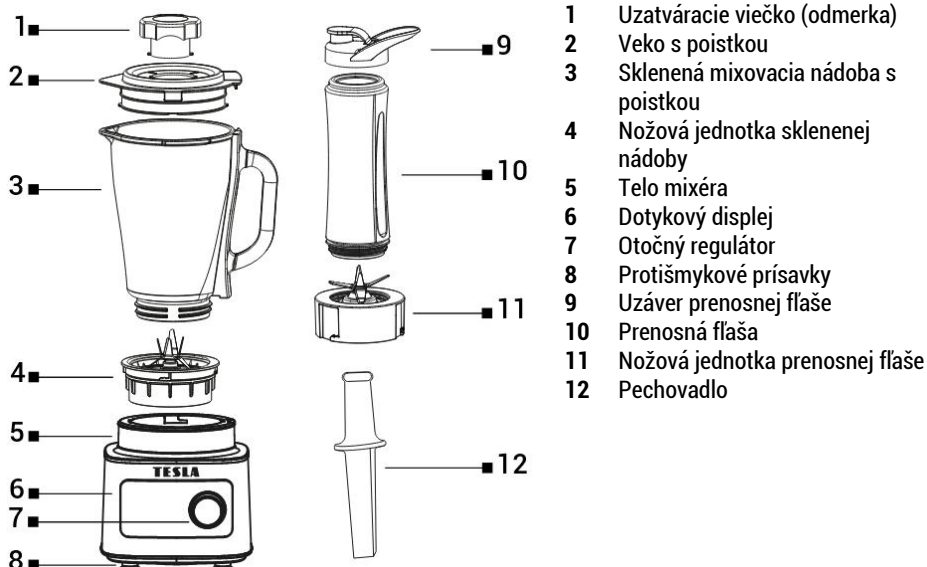
preťaženia motora. Odpojte spotrebič a nechajte ho vychladnúť.

- Spotrebič je vybavený bezpečnostnou poistkou, ktorá zabráni spusteniu pri nesprávnej montáži; túto poistku nikdy nepoužívajte na vypínanie spotrebiča.
- Vždy odpojte spotrebič od napájania, ak ho nechávate bez dozoru, pred montážou, demontážou, čistením alebo výmenou príslušenstva.
- Pravidelne kontrolujte stav spotrebiča a príslušenstva. Aby ste zabránili riziku úrazu alebo poškodeniu majetku, nepoužívajte spotrebič s opotrebovaným alebo poškodeným príslušenstvom. Ak vykazuje známky opotrebovania alebo poškodenia, obráťte sa na autorizované servisné stredisko na jeho výmenu.
- Ak je napájací kábel poškodený alebo spotrebič nefunguje správne, opravu zverte výhradne autorizovanému servisnému stredisku.
- Nepokúšajte sa spotrebič opravovať sami, inak sa záruka stáva neplatnou.
- Ak je spotrebič používaný nesprávne, na profesionálne alebo poloprofesionálne účely, alebo nie je používaný podľa pokynov v návode, záruka sa stáva neplatnou.
- Používajte iba originálne príslušenstvo TESLA určené pre tento model.
- Opravy a akékoľvek zásahy do spotrebiča môže vykonávať iba autorizované servisné stredisko TESLA.
- Výrobca a dovozca do Európskej únie nezodpovedá za škody spôsobené prevádzkou spotrebiča, ako napr. poranenie, popálenie, požiar, zranenie alebo znehodnotenie iných vecí.

## DÔLEŽITÉ INFORMÁCIE O NAPÁJACOM KÁBLI

Pripojte napájací kábel priamo iba do uzemnenej elektrickej zásuvky, nepoužívajte predlžovací kábel. Aby ste znížili riziko úrazu elektrickým prúdom, nepokúšajte sa žiadnym spôsobom upravovať konektor kábla. Dĺžka napájacieho kábla znižuje riziko zamotania alebo zakopnutia o kábel. Nikdy neumiestňujte spotrebič na alebo do blízkosti horúcich alebo klzkých povrchov; napájací kábel nesmie byť v blízkosti alebo v kontakte s horúcimi časťami spotrebiča, zdrojmi tepla ani na ostrých hranách.

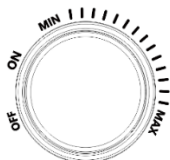
## POPIS



## PRÍPRAVA PRED PRVÝM POUŽITÍM

- Odstráňte všetky obaly a reklamné nálepky vrátane ochranej fólie z ovládacieho panela.
- Umiestnite spotrebič na stabilný vodorovný povrch.
- Uistite sa, že napájací kábel má dostatočnú dĺžku k elektrickej zásuvke.
- Pred prvým použitím umyte mixovaciu nádobu a príslušenstvo teplou vodou s malým množstvom čistiaceho prostriedku, opláchnite čistou vodou a osušte.

## OBSLUHA SPOTREBIČA

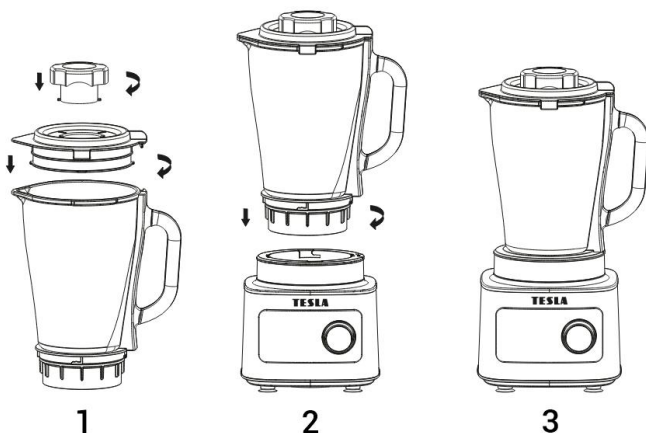


**OFF:** vypnutie spotrebiča

**ON:** zapnutie spotrebiča pre automatické programy

**MIN – MAX:** nastavenie otáčok mixovania

## POUŽITIE: SKLENENÁ NÁDOBA NA MIXOVANIE



## SPOTREBIČ NEBUDE FUNKČNÝ, AK NIE JE MIXOVACIA NÁDOBA SPRÁVNE VLOŽENÁ A ZAJISTENÁ.

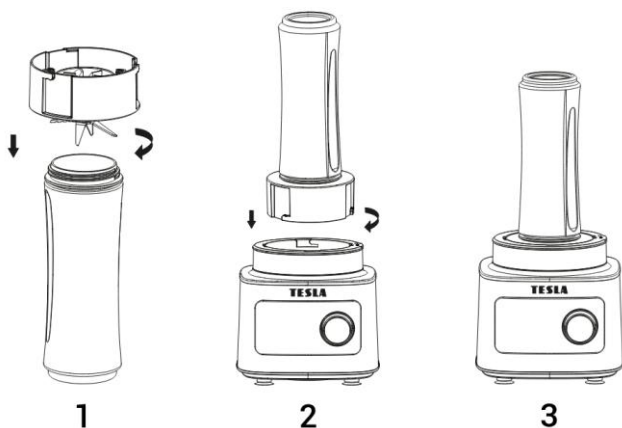
- Vložte ingrediencie do sklenenej nádoby, uzavrite ju a zaistite vekom a nasadte uzatváracie viečko (1).
- Nikdy nepridávajte vriace alebo veľmi horúce tekutiny, najmä do studenej nádoby. Môže dôjsť k jej poškodeniu alebo k vystreknutiu obsahu v dôsledku nahromadenej pary. Ak potrebujete mixovať horúce polievky, nechajte ich najskôr vychladnúť na teplotu približne 60 °C.
- Uistite sa, že množstvo ingrediencií nepresahuje značku MAX (1 500 ml). Odporúčame dodržiavať maximálne množstvo uvedené v tabuľke programov.
- Vložte sklenenú nádobu do tela spotrebiča a otočte ju v smere hodinových ručičiek, kým nezapadne do drážok (2). Spotrebič nebude fungovať, ak nádobu s vekom nie je správne vložená a zaistená.
- Uistite sa jemným potiahnutím nahor, že je sklenená nádobu bezpečne zaistená (3).
- Zapojte spotrebič do elektrickej zásuvky a otočte regulátor do polohy „ON”.
- Ak podsvietenie otočného regulátora bliká bielou farbou, znamená to, že mixovacia nádobu alebo veko nie sú správne nasadené. Vypnite spotrebič do polohy „OFF” a znovu ho zostavte. Po

správnom zostavení bude podsvietenie svietiť nepretržite bielou farbou.

- Zvoľte automatický program alebo otočte regulátor na požadovanú rýchlosť. Nastavte najskôr najnižšiu rýchlosť a postupne ju zvyšujte.
- Po dokončení prípravy prepnite otočný regulátor do polohy „OFF“, počkajte, kým sa nože úplne zastavia, a odpojte spotrebič z elektrickej zásuvky.
- Vyberte sklenenú nádobu z tela spotrebiča, zložte veko a nalejte obsah do vhodnej nádoby.

Ak sú potraviny spracované alebo potrebujete skontrolovať ich stav, prípadne sa lepia na nožovú jednotku a steny nádoby, vypnite spotrebič otočným regulátorom do polohy „OFF“ a počkajte, kým sa rotujúce časti úplne nezastavia. Zložte nádobu z tela mixéra a skontrolujte stav spracovávaných surovín, pomocou vhodnej stierky zotrite vnútorné steny nádoby alebo pridajte ďalšie ingrediencie. Nasaďte a zaistite nádobu s vekom späť na spotrebič, aby ste mohli pokračovať v mixovaní.

## POUŽITIE: PRENOSNÁ FĽAŠA



### SPOTREBIČ NEBUDE FUNKČNÝ, AK NIE JE PRENOSNÁ FĽAŠA SPRÁVNE VLOŽENÁ A ZAISTENÁ.

- Vložte ingrediencie do prenosnej fľaše a uzavrite ju nožovou jednotkou (1).
- Vložte prenosnú fľašu do tela spotrebiča a otočte ju v smere hodinových ručičiek, kým nezapadne do drážok (2). Spotrebič nebude fungovať, ak nádoba nie je správne vložená a zaistená.
- Uistite sa jemným potiahnutím nahor, že je prenosná fľaša bezpečne zaistená (3).
- Zapojte spotrebič do elektrickej zásuvky a otočte regulátor do polohy „ON“.
- Ak podsvietenie otočného regulátora bliká bielou farbou, znamená to, že mixovacia nádoba nie je správne nasadená. Vypnite spotrebič do polohy „OFF“ a znovu ho zostavte. Po správnom zostavení bude podsvietenie svietiť nepretržite bielou farbou.
- Zvoľte automatický program alebo otočte regulátor na požadovanú rýchlosť. Nastavte najskôr najnižšiu rýchlosť a postupne ju zvyšujte.
- Po dokončení prípravy prepnite otočný regulátor do polohy „OFF“, počkajte, kým sa nože úplne zastavia, a odpojte spotrebič z elektrickej zásuvky.
- Vyberte prenosnú fľašu z tela spotrebiča a pomaly odskrutkujte nožovú jednotku, aby ste uvoľnili prípadný tlak vzniknutý počas mixovania.
- Naskrutkujte uzáver prenosnej fľaše.
- Nenechávajte namixované zmesi dlho stáť v uzavretej prenosnej fľaši. Cukor v ovocí a zelenine

môže časom kvasiť, čím sa uvoľňujú plyny, ktoré v uzavretej fľaši vedú k nárastu tlaku.

## UPOZORNENIE

- Ak je tesniaci krúžok nožovej jednotky poškodený alebo nesprávne nasadený, môže dôjsť k úniku obsahu. Nože sú ostré, pri manipulácii s nimi postupujte opatrne, aby ste predišli zraneniu.
- Maximálny čas nepretržitej prevádzky zariadenia nesmie presiahnuť 3 minúty. Pred ďalším použitím počkajte aspoň 5 až 10 minút a nechajte spotrebič vychladnúť.

## SPOTREBIČ NIE JE VHODNÝ:

- na suroviny, ktoré majú tvrdé škrupiny, mäso s kosťami a šľachami alebo na mletie mäsa.
- na spracovanie veľkých kusov úplne zmrazených ingrediencií alebo extrémne tvrdých potravín, ktoré by sa bez dostatočného množstva tekutiny ťažko krájali kuchynským nožom. Vždy pridajte trochu tekutiny, ktorá uľahčí proces mixovania.
- na prípravu zemiakovej kaše, výsledkom bude lepkavá textúra.
- na šľahanie bielkov alebo smotany.
- na miesenie ťažkých ciest, ako je cesto na chlieb alebo pizzu, môže dôjsť k poškodeniu motora alebo nádoby.
- na odšťavovanie.

## AUTOMATICKÉ PROGRAMY

Automatické programy prebiehajú v cykloch, počas ktorých sa strieda vysoká rýchlosť so zastavením. Otočte regulátor do polohy „ON“ a rozsvieti sa trvalé biele podsvietenie. Ak spotrebič nie je správne zostavený, podsvietenie bude blikať bielou farbou. Stlačením ikony na displeji zvolíte program, počas mixovania bude ikona programu blikať. Po dokončení programu sa spotrebič zastaví, biele podsvietenie sa opäť rozsvieti a ikona programu bude svietiť trvalo. Pri použití automatického programu nie je možné používať regulátor otáčok (MIN – MAX). Po dokončení prípravy prepnite otočný regulátor do polohy „OFF“, počkajte, kým sa nože úplne zastavia, a odpojte spotrebič z elektrickej zásuvky.

## PROGRAMY

<b>SMOOTHIE</b>	Príprava smoothie a mixovanie mäkkých surovín alebo menšieho množstva pevných surovín vo vyššom pomere tekutiny, napríklad citrusov, banánov alebo jablk. Maximálny odporúčaný objem 1 liter. Dĺžka programu približne 62 sekúnd.
<b>JUICE</b>	Príprava ovocných a zeleninových nápojov z väčšieho množstva mäkkých surovín alebo z tvrdších surovín nakrájaných na menšie kusy, napríklad ananásu alebo mrkvy. Maximálny odporúčaný objem 1,5 litra. Dĺžka programu približne 74 sekúnd.
<b>ICE CREAM</b>	Príprava zmrzliny alebo dezertu z mrazeného ovocia. Odporúčaný recept: 250 g mrazených jahôd, 250 g mrazeného manga (veľkosť kúskov približne 20 × 20 mm) a 600 ml vody alebo vanilkového jogurtu. Maximálny odporúčaný objem 1,2 litra. Dĺžka programu približne 99 sekúnd.
<b>ICE CRUSH</b>	Na drvenie ľadu a prípravu ľadovej triešte. Používajte maximálne 10 samostatných kociek ľadu s veľkosťou do 25 × 25 × 25 mm. Dĺžka programu približne 40 sekúnd.
<b>MILKSHAKE</b>	Príprava mliečnych koktailov. Maximálny odporúčaný objem 1 liter. Dĺžka programu približne 54 sekúnd.
<b>CLEAN</b>	Rýchle odstránenie zvyškov surovín z nádoby a nožovej jednotky. Dĺžka programu cca 20 sekúnd.

## TIPY

- Uvedené programy sú určené pre bežné suroviny v odporúčanom množstve. Tvrdé suroviny, veľké kusy, nadmerné množstvo surovín alebo nedostatok tekutiny môžu viesť k zhoršeniu výsledku, preťaženiu alebo poškodeniu spotrebiča.
- Pred vložením do nádoby odporúčame tvrdé alebo väčšie suroviny nakrájať na menšie kusy. Pri mixovaní tvrdých surovín alebo surovín vo väčšom množstve krátko vyberte uzatváracie viečko a za stáleho mixovania ich postupne pridávajte do mixéra otvorom vo veku.
- Tvrdé suroviny, ako sú strukoviny alebo sójové bôby, pred spracovaním namočte do vody.
- Tvrdé alebo masťné orechy nemixujte zbytočne dlho, mohlo by dôjsť k zatuhnutiu zmesi.
- Pri príprave majonézy vložte do spotrebiča všetky ingrediencie okrem oleja. Vyberte uzatváracie viečko a potom za stáleho mixovania pomaly prilievajte olej otvorom vo veku.
- Najskôr nalejte do spotrebiča tekutiny a až potom pridajte pevné potraviny.
- Na bezpečné zatlačenie surovín počas mixovania použite tlačidlo (pěchovadlo).
- Pri penivých tekutinách, napr. mlieku, naplňajte nádobu maximálne do 1 000 ml, aby nedošlo k pretečeniu.
- V spotrebiči môžete spracovávať aj horúce tekutiny, ako sú polievky alebo omáčky, ale len do teploty 60 °C.
- Odporúčame nastaviť najskôr najnižšiu rýchlosť a postupne ju zvyšovať.
- Ak sú potraviny počas chodu odstreďované na steny nádoby, je nastavená príliš vysoká rýchlosť. V takom prípade rýchlosť znížte.
- Uzavracie viečko ponechajte počas mixovania zasunuté, aby nedochádzalo k vystrekovaniu obsahu nádoby. Ak je počas chodu potrebné doplniť suroviny alebo použiť tlačidlo (pěchovadlo), postupujte rýchlo.
- Časy prípravy sa štandardne pohybujú v desiatkach sekúnd. Pre väčšinu surovín platí, že čím dlhšie ich mixujete, tým jemnejší bude výsledok.
- Ak nie ste s konzistenciou spokojní, spotrebič vypnite, premiešajte suroviny, odoberte časť obsahu alebo pridajte viac tekutiny.

## OCHRANA PROTI PREHRIATIU

Nezakrývajte ventilačné otvory na spodnej strane spotrebiča, aby ste zabránili riziku prehriatia. Ak sa spotrebič prehreje, automaticky sa vypne. Pred opätovným použitím zariadenie odpojte zo zásuvky a počkajte približne hodinu, kým vychladne.

## ČISTENIE A ÚDRŽBA

Na jednoduché čistenie mixovacej nádoby môžete použiť automatický čistiaci program. Naplňte nádobu teplou vodou do polovice objemu a zvolte program „CLEAN“. Obsah následne vylejte, odskrutkujte nožovú jednotku a jednotlivé časti opláchnite čistou vodou.

- Pred čistením odpojte spotrebič zo zásuvky a nechajte ho úplne vychladnúť.
- Nikdy neponárajte kábel, zástrčku ani spotrebič do vody.
- Vyčistite spotrebič a mixovacie nádoby po každom použití.
- Nepoužívajte ostré alebo kovové predmety, abrazívne čistiace materiály ani hrubé hubky a drôtenky.
- Základňu spotrebiča a vonkajšie časti utrite vlhkou handričkou.
- Mixovaciu nádobu, veko s poistkou a viečko umyte teplou mydlovou vodou a následne dôkladne opláchnite čistou vodou.
- Zložte a očistite tesniaci krúžok z nožovej jednotky.
- Nedotýkajte sa noža, je veľmi ostrý. Vyčistite ho mäkkou hubkou v horúcej mydlovej vode a

- následne dôkladne opláchnite čistou vodou. Neponárajte nožovú jednotku do vody.
- Mixovacie nádoby a ich príslušenstvo je možné umývať v umývačke riadu.
- Automatický program „CLEAN“ nenahrádza dôkladné ručné čistenie.

## TECHNICKÁ PODPORA

Potrebujete poradiť s nastavením a prevádzkou TESLA CrunchX Power NF650?

Kontaktujte nás: [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu).

## SPOTREBNÝ MATERIÁL A PRÍSLUŠENSTVO

Spotrebný materiál a doplnky (náhradné nože, tesnenia, prenosné fľaše a pod.) môžete zakúpiť v oficiálnom obchode značky TESLA [eshop.tesla-electronics.eu](http://eshop.tesla-electronics.eu).

## ZÁRUČNÁ OPRAVA

Pre záručnú opravu kontaktujte predajcu, u ktorého ste TESLA produkt zakúpili.

### Záruka sa NEVZŤAHUJE na:

- použitie spotrebiča na iné účely
- bežné opotrebovanie
- nedodržanie „Dôležitých bezpečnostných pokynov“ uvedených v používateľskom manuáli
- elektromechanické alebo mechanické poškodenie spôsobené nevhodným použitím
- škodu spôsobenú prírodným živlom, ako je voda, oheň, statická elektrina, prepätie a pod.
- škodu spôsobenú neodborným a neoprávneným zásahom do spotrebiča
- nečitateľné sériové číslo spotrebiča

## VYHLÁSENIE O ZHODE

My, TESLA Electronics LTD, vyhlasujeme, že tento spotrebič je v súlade so základnými požiadavkami a ďalšími príslušnými ustanoveniami noriem a predpisov relevantných pre daný typ spotrebiča.



Tento produkt spĺňa požiadavky Európskej únie.



Informujte sa prosím o miestnom systéme separovaného zberu elektrických a elektronických výrobkov. Postupujte podľa miestnych predpisov a staré výrobky nelikvidujte v bežnom domovom odpade. Správna likvidácia starého produktu pomáha predchádzať potenciálnym negatívnym dôsledkom pre životné prostredie a ľudské zdravie.

Vzhľadom na to, že sa produkt vyvíja a vylepšuje, vyhradujeme si právo na úpravu používateľského manuálu. Aktuálnu verziu tohto používateľského manuálu nájdete vždy na [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu) pri tomto modeli.

Dizajn a špecifikácie môžu byť zmenené bez predchádzajúceho upozornenia, tlačové chyby vyhradené.